

# تاریخ رُوالطہ سما

## ایران و ایس

### در قرن نوزدهم میلادی

#### تالیف

محمود محمود

جلد اول - چاپ چهارم

حق چاپ محفوظ

از انتشارات :



شرکت نسبی اقبال و شرکاء

تهران - ۱۳۵۳

## توضیحی برچاپ چهارم

به تصدیق همه فرهنگ دوستان و اهل کتاب و مطالعه دوره تاریخ روایط ساسی ایران و انگلیس در قرن ۱۹ اثری تحقیقی است که مورد استضاده همگان است و در روشن کردن افکار عمومی نسبت باوضاع و احوال ایران و پاره‌ای کشورهای دیگر در قرن نوزدهم اثری شگرف داشته است.

ولی در اینجا ذکر این مطلب لازم است که این کتاب حوادث قرن نوزدهم را بازگو میکند و بنابراین مسائل قرن بیستم دارای وضعی جدا و فصلی جداگانه است و بخصوص در حال حاضر که ایران دارای سیاستی مستقل و ملی است، دبیر چنان اموری مصدق ندارد ولی چون بر هر محقق و پژوهنده‌ای لازم است که از گذشته اوضاع و احوال کشوری که در آن زندگی میکند آگاهی کافی داشته باشد، این کتاب که تابحال سه مرتبه بچاپ رسیده است و مورد درخواست خوانندگان بسیار است عیناً بدون هیچگونه تجدیدنظری - برای مرتبه چهارم چاپ گردیده است.

چاپ از :



شرکت نسی اقبال و شرکه

## سخنی چند در تالیف کتاب

از مال یکهزار و سیصد هجری شمس پایین خیال افتادم که تاریخ روابط سیاسی دولت انگلیس را با ایران بنویسم . چه مدتها بود یکتب نویسنده‌گان انگلیسی آشنا شده بودم و آنها را مطالعه میکردم و مطالب آنها را دریاب ایران یادداشت مینمودم ، این یادداشت‌ها چندین جزو و را تشکیل داده بود و مطالب آنها برای یک کتاب جامع کافی بود.

آن رشته کتبی که مطالعه میکردم عبارت بودند از کتب مورخین و صباحان انگلیسی، رجال سیاسی، مصحاب‌عنصیان نظامی، مأمورین سیاسی که پایران آمده مدتها در ایران مأموریت داشتند، مورخین انگلیسی که شرح احوال رجال سیاسی را که در مسائل شرقی‌وارد بودند نوشته‌اند، مأمورین سیاسی و نظامی که در هندوستان، افغانستان، ترکستان و سایر نقاط آسیا و افریقا مأموریت داشتند، خلاصه نویسنده‌گان معروف انگلیسی که در مدت بیست و یک سال در ایران و اطراف ممالک آن سروکار داشتند و از خود نوشته‌هایی باقی گذاشته‌اند، مدتها مشغول مطالعه آنها بودم و از آنها یادداشت برمیداشتم و آنجهی یادداشت مبکردم آنها را در کتاب‌جمعیای مخصوص که هر کدام یک موضوع جداگانه اختصاص داشت بترجیب حروف الف و با مینوشتم ، تا در موقع نوشتن کتاب تاریخ سیاسی که در طرز داشتم، پدانها مراجعت کنم . البته در آن اوقات در روزنامه‌های یومیه، هنگامی و ماهیانه تیز مقالاتی که پایین موضوع مربوط بود اشاره میدادم . در روزنامه ستاره ایران بعدیری مرحوم حسین صبا ، طوفان بعدیری مرحوم فخرخی ، شفق بعدیری آفای علی دشتی ، پیکان بعدیری و ثوق‌همایون پدر مرحوم هژیر ، مجله آینده بعدیری آفای دکتر الهصار ، مجله تقدیم بعدیری آفای احمد فرامرزی ... موضوع تمام این مقالات راجع به سیاست دولت انگلیس در ایران و آسیا و افریقا بود ، در روزنامه شفق سرخ مقالات مفصل نوشتتم ، از سیاست دولت انگلیس در ایران، معرفه هندوستان بحث کردم . در روزنامه پیکان که پدر مرحوم هژیر منتشر میکردیکثر شده مقالات مفصل تحت عنوان «قریبانیهای هند» اشاره دادم ، خاید مده آن مقالات به سی‌شاره، رسید و مطلب تمام نند ولی روزنامه برای هیشه کنطبل شد .

«قریبانیهای هند» که در روزنامه پیکان نوشته میشد مطالب زیاد داشت ، موضوع آنها در طرز سیاست دولت انگلیس بود که برای حفظ هندوستان عده اعمال را در این راه

که نویسنده‌گان خارجی مخصوصاً خود انگلیسها نوشته‌اند و دخالت‌های دولت انگلیس در مدت یکصد و پنجاه سال در تأثیر نامیرده از روی اسناد و مدارک تهیه شده است که اگر مجال و فرمت باشد آنها هم درین جلد جداگانه بطبع خواهد رسید و شاید از ۱۰۰۰ صفحه تجاوز کند. از خداوند مثال توفيق میخواهم این خدمت را با توجه رسانم.

در این مدت دوستان و آشنایان بخصوص داشتند، حتی مقامات دولتی یا بین‌جانب مراجعه نموده‌اند و از اسناد و مدارک تاریخی دوره یکصد و پنجاه سال گذشته که طرف اختیارشان بوده و لازم داشتند آنچه را که خوانده وبا یادداشت نموده بودم همراهی معاشره در اختیارشان میگذاشتم و صورت کتبی که مطالب مورد احتیاج در آنها نوشته شده بود بمراجعه گفته‌گان میدادم؛ مخصوصاً عهدنامه و قراردادهای فراموش شده اوایل قرن نوزدهم که ندرتاً بدست می‌آمد با آنها میدادم. بخاطر دارم زمانیکه شاهزاده نجفقلی میرزا حسام الدوله معزی برای تهیه مطالب تاریخی کتاب نفیس خود راجع به ایران با توجه مراجعه نمود بدون معاشره آنچه که تهیه نموده بودم و طرف احتیاج ایشان بود همه را در اختیارشان گذاردم و این را یک نوع خدمتی میدانستم که آنچه تهیه نمودم ایران در اختیار نشات‌گذارشان بگذارم و میگذاشم. اینک نوبت من است که آنچه در مدت سی سال تهیه نمودم و تسام آنها من بوط بنادریخ سیاسی یکقرن و نیم اخیر ایران است جطبع رساییده در دفتر هموطنان خود می‌گذارم، در این عمل هیچ قصد و نیتی ندارم جزوی اینکه ملت ایران بداند در این مدت یکصد و پنجاه سال چه برآنها گذشته است.

در اینجا باید از دوستان و رفقای خود صمیمانه تشکر کنم که کتابخانه آنها همیشه در اختیار من بوده و هر کتابی که مورد احتیاج بود با میل و گشاده روئی برای هر مدّتی که لازم بود در اختیار من میگذاشتند، الحق اینها معارف پروران حقیقی ایران هستند. درخاتمه لازم بلکه واجب میدانم که از دوست گرامی در فرق شفیق خود آفای حسن گوهر آگین از صمیم قلب تشکر نمایم. این جوان فاضل و وطن پرست و جدی و پاکدامن در مدت ۱۵ سال در فراهم آوردن مدارک و اسناد لازم برای این تاریخ با من همکاری صمیمانه نموده و با طرز شبوای خود که منحصر بفرد است عبارات این کتاب را تصحیح نموده شناخته نموده و طبع آنرا لطفاً پنهانه گرفته جلد اول را بروجه احسن پیاپان رسانیده‌اند.

اینک تمناییکه از هموطنان خوددارم اینکه اگر بازهم معاشری در این کتاب بنظرشان رسید غصه عین گفته و نواقص آنرا خود رفع نمایند، اگر خطای رفتہ چشم پوییده و آنرا بطرد نیکی اصلاح فرمایند و منتی جرمن نهند.

قریبانی کرده بودند، علاوه بر این قصداشتم مجلد کتاب تاریخی نهیں را که هر یک نویسنده جداگانه داشت به طور پاورق در روزنامه پیکان جطبع و سانم . موضوع آنها داستان مهندس از پسران حسینعلی هیرزا ، فرمانفرمای فارس بود که پس از مرگ فتحعلی شاه ، پدر آنها فرمانفرما ادعای سلطنت کرد و قشون او مغلوب شد، خودش و برادرش حسینعلی هیرزا هردو گرفتار شدند و این مهندس پسر پوشش عمال سیاسی دولت انگلیس بلند بوده شدند که در مقابل محمد شاه از آنها حمایت کنند و دانمود کنند که وارد تاج و تخت کشور ایران می‌شوند .

یکی از کتابها سفرنامه هیرزا حسین خان آجودانیاشی بود که از جانب محمد شاه مأمور شد و بلند رفت که از درقار عمال سیاسی دولت انگلیس در ایران شکایت کند، از جمله شکایات یکی هم این بود که چرا به شاهزادگان ایران پناه داده، و آنها را وارد تاج و تخت ایران میداشند . این کتاب با مقدمه‌ای که من پاپ نوشته بودم در روزنامه پیکان در همان ایام چاپ شد. کتاب دوم سفرنامه‌ای بود که یکی از آن شاهزادگان نوشته بود و حاوی مطالب تاریخی همان ایام بود . سوم دو جلد کتاب بود که فریز و معروف (۱) تحت عنوان «شاهزادگان ایران در قتلدن» نوشته بود ، نیت این بود که آنها نیز در روزنامه پیکان چاپ شود ولی عمر روزنامه مزبور وفا نکرد و تطبیل شد ، این کتابها هم بطبع نرسید .

نوشتن این مقالات تاریخی و سیاسی در روزنامه‌ها و مجلات تا سال ۱۳۵۷ شمسی ادامه داشت ، پس از آن دیگر چیزی در جراید نوشتم و مشغول نهیه مطالب و آسناد برای تألیف تاریخ و روابط سیاسی شدم و پس از تنظیم آنها مشغول نوشتن این تاریخ شدم . جلد اول آن در ۱۳۵۰ مسخه در سال ۱۳۱۶ شمسی پایان رسید. جلد دوم آن در ۱۳۵۹ مسخه در سال ۱۳۱۶ و جلد سوم که منجاوی از یکهزار مسخه بود در سال ۱۳۱۹ تمام شد ، مطالب این سه جلد در حدود سه هزار مسخه تابلوای روئی و المای امتیاز انحصار توتون و نبا کو که در دست عمال انگلیس بود با تمام رسید . جلد چهارم تا معاهدہ سال ۱۹۵۷ و جلد پنجم اثرات معاهدہ ۱۹۵۲ در ایران و اروپا و وقایع ایران در جنکه بین‌المللی اول . تاریخ مادر ایشجا ختم می‌شود که دارای چهار هزار مسخه خطی است ولی در چاپ از روی مقیاس جلد اول قریب به سه هزار و دویست مسخه تخمین می‌شود با این ترتیب آنچه که تا حال نوشته شده از قرار هر جلدی - ۴۰۰ مسخه بالغ بر هشت جلد بساندازه جلد اول که در دسترس گذاشته شده خواهد بود .

پادداشتهای زیادی راجع به نواحی و ممالک نرسکمان نشین و ایلات خرامان ، سیستان ، بلوجستان ، خلیج فارس ، خوزستان ، کرمانشاهان و کردستان از کتب زیادی

-۷-

که نویسنده‌گان خارجی مخصوصاً خود انگلیسها نوشته‌اند و دخالت‌های دولت انگلیس در مدت یکصد و پنجاه سال در نقاط نامبرده از روی اسناد و مدارک تهیه شده است که اگر مجال و فرصت باشد آنها هم در یک جلد جداگانه بطبع خواهد رسید و شاید از ۱۰۰ صفحه تجاوز کند. از خداوند مثال توفيق مخصوصاً این خدمت را با انجام رسانم.

در این مدت دولتان و آشنايان بخصوص داشجويان، حتی مقامات دولتی باينجانب مراجعه نموده‌اند و از اسناد و مدارک تاریخی دوره یکصد و پنجاه سال گذشته که طرف اختیارشان بوده و لازم داشتند آنچه را که خوانده وبا پادداشت نموده بودم همه را این مضايقه در اختیارشان میگذاشم و مورث کتبی که مطالب مورد احتیاج در آنها نوشته شده بود بمراجعه کنندگان میدادم؛ مخصوصاً عهدنامه و قراردادهای فراموش شده اوایل قرن نوزدهم که ندرتاً بدست میآمد با آنها میدادم. بخاطر دارم زمانیکه شاهزاده نجفقلی میرزا حسام الدوله معزی برای تهیه مطالب تاریخی کتاب نهیں خود راجع به این باينجانب مراجعه نمود بدون مضايقه آنچه که تهیه نموده بودم و طرف احتیاج ایشان بود همه را در اختیارشان گذاردم و این را یک نوع خدمتی میدانستم که آنچه تهیه نموده‌ام برایکان در اختیار تقاضا کنندگان بگذارم و میگذاشم. اینک نوبت من است که آنچه در مدت سی سال تهیه نموده‌ام و تمام آنها مربوط به تاریخ سیاسی یکقرن و نیم اخیر ایران است جطبع رسانیده در دفترص هموطنان خود بگذارم، در این عمل هیچ قصد و نیتی ندارم جزویکه ملت ایران پداند در این مدت یکصد و پنجاه سال چه برا آنها گذشته است.

در اینجا باید از دولتان و رفقاء خود صمیمانه تشکر کنم که کتابخانه آنها همیشه در اختیار من بوده و هر کتابی که مودد احتیاج بود با مبل و گشاده روئی برای هر مدتقی که لازم بود در اختیار من میگذاشتند، الحق اینها معارف پروردان حقیقی ایران هستند.

در خاتمه لازم بلکه واجب میدانم که از دوست گرامی و در حق شفیق خود آفای حسن حموده آئین از صیم قلب تشکر نمایم. این جوان فاضل و دلن پرست و جدی و باکدامن در مدت ۱۵ سال در فراهم آوردن مدارک و اسناد لازم برای این تاریخ با من همکاری صمیمانه نموده و با طرزشیوای خود که منحصر بفرد است عبارات این کتاب را تصحیح نموده هستا ذحمت صرپرستی و طبع آنرا لطفاً بهده گرفته جلد اول را بوجه احسن بپایان رسانیده‌اند.

اینک تمنایمکه از هموطنان خوددارم اینکه اگر بازهم معاین در این کتاب بنظرشان رسید غمغ عین گنند و نواقص آنرا خود رفع نمایند، اگر خطای رفته چشم پوشیده و آنرا بطرد نیکی اصلاح فرمایند و منتی بر من نهند.

## فهرست مطالب کتاب

مقدمه - روابط انگلستان با ایران قبل از قرن نوزدهم میلادی .	
ازمنه ۱ تا منعه ۲۵	
فصل اول - ایران در دایره سیاست بین‌المللی.	۲۹
فصل دوم - اوضاع سیاسی اروپا در ابتدای قرن نوزدهم میلادی	۴۰
فصل سوم - روابط ناپلئون	۵۶
فصل چهارم - معاهده تیلیست و اثرات آن در آسیا و اروپا.	۸۱
فصل پنجم - ساختارهای میتو فرمایندوستان	۱۱۳
راجح هایران و افغانستان	۱۱۴
فصل ششم - مسافرت میرزا ابوالحسن خان شیرازی بلندن و مراجعت او با سرگور اوذلی	۱۲۴
فصل هفتم - اروپا بعد از معاهده تیلیست .	۱۴۰
فصل هشتم - وقایع ایران تا انتقاد معاهده گلستان	۱۴۱
فصل نهم - مراجعت سرگور اوذلی بلندن و سفارت میرزا ابوالحسن خان شیرازی پدر بار امپراتور روس.	۱۵۱
فصل دهم - اوضاع اروپا در سالهای ۱۸۱۳ - ۱۸۱۵-۱۸۱۴	۱۶۳
فصل یازدهم - منابع اینکلستان با ایران بعد از معاهده ۱۸۱۴ ( ۱۲۲۹ هجری).	۲۰۴
فصل دوازدهم - مختصری از اوضاع افغانستان .	۲۲۰
فصل سیزدهم - منابع دولت انگلیس با ایران در سالهای ۱۸۱۵ تا ۱۸۲۶ میلادی .	۲۲۸
فصل چهاردهم - ملجنگه روس با ایران در سال ۱۲۲۱ هجری و انتقاد معاهده غر کمانچای در سال ۱۲۲۲ هجری.	۲۵۲
	۲۷۰

- ۶ -

فصل پانزدهم - معاہدة ترکمانچای و الفای مواد

از سنه ۲۷۵ تا سنه ۳۰۱  
۲ و ۴ معاہدہ نوامبر ۱۸۹۴

فصل شانزدهم - واقعه قتل گری بایندوف وزیر مختار روس.

فصل هفدهم - باقی ایام سلطنت تمثیل شاه.

فصل هیجدهم - سیاست انگلیس در ایران در اوایل

سلطنت محمد شاه

فصل نوزدهم - مخالفت دولت انگلیس با ایران در درس

موضوع هرات

فصل بیستم - مراجعت محمد شاه از هرات و اقدامات

دولت انگلیس در افغانستان

۲۱۵ ، ۳۰۲

۳۲۶ ، ۳۱۶

۳۵۸ ، ۳۲۷

۳۶۹ ، ۳۵۹

۳۹۰ ، ۳۷۰

## مقدمه

# روابط ایران با ایران قبل از قرن نوزدهم میلادی

روابط تاریخی بین ایران و انگلستان از دیر زمانی شروع شده که ابتدای آن از نیمه دوم قرن سیزدهم میلادی مطابق با آخر قرن هفتم هجری است. در آن ایام ایران در تحت لوای امراء مغول بوده و ارغون شاه نواده هلاکو خان در آن حکومت میکرد و او وارد اول نیز پادشاه انگلستان بود که عالم مسیحیت از جنگهای دویست ساله خود با ممالک اسلامی برای آزادی اورشلیم خسته و فرسوده شده اینک مایل بود با سلاطین مغول از دردوسنی درآید شاید بتواند با دست آنها زوال دول اسلامی را فراهم آورد<sup>(۱)</sup>

در عهد شاه طهماسب صفوی (سال ۹۷۰ هجری مطابق ۱۵۶۲ میلادی)

---

(1) The Middle East in western Politics in the 13th , 15th and 17th Centuries. By V. Minorsky. P 437

ادوارد دوم پادشاه انگلستان در نامه ای که به الجایتو مینویسد اورا دعوت میکند که همامی و کوشش خود را اعمال کند تا اینکه پیروان منور پیغمبر اسلام را بخوبی کن شوند.

To employ all his efforts to uproot the abominable  
sect of Mohamet.

آنتونی جنکینسون<sup>(۱)</sup> فرستاده ملکه الیزابت حامل مکتوب ملکه فوق الذکر بشاه طهماسب صفوی بوده، اول، شهریار صفوی باو اجازه حضور داد بعد همین که از عقاید مذهبی او آگاه گردید او را از حضور خویش راند و حکم کرد کسی دنبال او برود و هرجا که او قدم میگذارد جاهای قدم او را معین نماید تا تمام آجرها را عوض کنند<sup>(۲)</sup>.

در ابتدای قرن پانزدهم هجری مطابق اوایل قرن هفدهم میلادی ایران دد تخت سپری شی شاه عباس کبیر در تمام عالم مسیحی دارای شهرت فوق العاده و مقام بسیار عالی گردید، داستان شجاعت و مردانگی و بذل و بخشش بی اندازه شاه عباس در آن اوقات شهره آفاق بود بطوریکه از دربارهای دول آن عهد اروپا هر یک

### (۱) Antony Jenkinson.

(۲) چنرال سایکس در کتاب خود موسوم بناریخ ایران در جلد دوم صفحه ۱۶۸ این واقعه را از قول جنکینسون چنین می‌نگارد:

« من اجازه دادند بحضور اعلیحضرت شاهنشاه ایران تشریف حاصل کنم، من با تعظیم و تکریم تمام بحضور شاه رسیدم و مکتوب علیا حضرت ملکه را تقدیم نمودم، شاه نامه را ازمن گرفت و سؤال نمود از کدام مملکت فرنگستان هست و در این مملکت چه کار دائم من دد جواب گفتم شهریارا! بنده از اهل شهر لندن پایتخت انگلستان می‌باشم که معروف جهان است و از جانب علیا حضرت ملکه انگلستان بر سالت فرستاده شده‌ام مأمورم داخل قرارداد دوستی و اتحاد شده برای تجار انگلستان اجازه تجارت دو این مملکت تحصیل نمایم که تجار درایاب و ذهاب آزاد باشند تا بتوانند مال التجاره خودشان را باین مملکت آورده بفروش بر سانند و مناع این مملکت را بخارج حل کنند و این تجارت برای جاه و جلال و شوکت هر دو پادشاه لازم و این عمل برای مناع و محصول هر دو مملکت نافع می‌باشد».

بدینختانه در این موقع موضوع منصب و سؤال اذآن پیش آمد و شاه اذ منصب من سؤال نمود همینکه افراد نمودم من مسیحی می‌باشم فریاد شاه پنهان شده گفت ای خدا نشان هیچ وقت نمی‌خواهم با کافران دوستی و سروکار داشته باشم وامر کرد من از حضور اخراج شدم و یک نظر از درباریان ها یک غربال شن دنبال من روان شد و جاهای پای مرا هر کجا قدم می‌گذاشتمن قدمی شن در آنجا غربال می‌کرد و نا دم دروازه نعم مرا دنبال نمود».

با خواهش و تمنی خواهان دوستی و اتحاد با شاهنشاه ایران بودند.

شهرت این ایام سلاطین ایران در این بود که توانسته بودند در مقابل قشونهای عثمانی مقاومت کنند و آنها را از تعقیب فتوحات خودشان در اروپا باز دارند چه پس از تصرف استانبول توکها با مجله و شتاب تمام سعی مینمودند اروپای مرکزی را تحت استیلای خود درآورند. هرگاه فشار قشون ایران نبود بدون تردید قشون عثمانی، وین پایتخت اتریش و ایالات اینالی را تصرف نموده بود<sup>(۱)</sup>.

در این هنگام است که دو نفر از نجای انگلستان با عده از انگلیسها در حدود ۷۷۰۰۰ نفر پس از اخذ تعلیمات لازمه از پاپ اعظم در واتیکان از راه آسیای صغیر بدربار شاه عباس کبیر آمدند، اینها دو برادر بودند بنام سر آنتوان شرلی<sup>(۲)</sup> و سر رابرت شرلی<sup>(۳)</sup> که هردو برادر در خدمت شاه عباس بمقامات عالی نایل شدند. خود سر آنتوان شرلی از طرف پادشاه ایران مأموریت پیدا نمود که بدربارهای دول اروپا ہرسالت بروند (شرح این داستان در کتابی جدا گانه است که در عهد ناصرالدین شاه قاجار بنفارسی ترجمه گردید و در سال ۱۲۳۵ هجری بهمت عالی هر حوم سردار اسعد بطبع رسید).

در این ایام است که بواسطه حمایت‌های جدی شاه عباس پایی ملل اروپا پایران باز شده از هر ملتی یکمده برای تجارت یا کارهای صنعتی وغیره پایران مسافت میکنند.

در این تاریخ فرمان‌های زیادی برای امنیت و آسیش و آزادی ملل اروپا و مسیحی از طرف پادشاه صادر شده و در آنها تصریح شده است که تمام ملل مسیحی

(۱) دو این تاریخ یکی از ساسیون اروپا گوید: فقط ایرانها ماین ما و مرگ حاصل شدند. اگر ایرانها نبودند توکها مارا معو و ناپود کرده بودند، (تاریخ ادبیات ایران جلد چهارم صفحه ۱۱۷ و ۹۳ تألیف پروفوسور برون).

(2) Sir Antoin Sherley.

(3) Sir Robert Sherley.

شاہنشاه ایران از هر حیث مصون میباشد.

در این هنگام است که شاه عباس کبیر برای اخراج پر تقالیها از خلیج فارس و جزایر آن با انگلیس‌ها متحد میشود<sup>(۱)</sup> و پس از اخراج آنها نه تنها به انگلیس‌ها بلکه به تمام ملل اروپا اجازه میدهد که در خلیج فارس تجارت کنند.

در سال ۱۳۵۷ هجری مطابق ۱۶۲۸ میلادی نماینده مخصوص انگلستان موسوم به سرداد هورکوتون<sup>(۲)</sup> مأمور دربار شاهنشاهی ایران میشود و پس از ورود با ایران در اشرف هازندران بحضور شاه میرسد، شاه از او پذیرایی شایانی نموده و وعده میدهد که مجدداً او را در قزوین ملاقات نماید.

پس از آنکه بقزوین میرسند سردادمور کوتون مريض پستري شده و پس از چند دوزی وفات میکند سال بعد از آن نيز شاه عباس درگذشت.<sup>(۳)</sup>

با مرگ شاه عباس شوکت و عظمت و اقتدار سلسله صفویه نيز پيابان رسيد و آن يكصد سالی هم که حکمرانی اخلاق سلاطین صفوی پس از مرگ شاه عباس دوام کرد حکم مريض محضری را داشت که جان کنن آن يكصد سال طول بکشد. اين سلسله در اوآخر عمر خود چنان ضعيف و ناتوان شده بود که يك عده وحشیان غارتگر افغانی بر آن چيره شده بیاقی مانده حیات سیاسی آن خاتمه دادند<sup>(۴)</sup>.

(۱) مواد و شرایط این قرارداد در جلد دهم کتابهای (اتجی سون Aitchison) درج شده است - (کتابخانه مجلس).

(2) Sir Dadmore cotton.

(3) این داستان در کتاب یادداشت‌های روزانه (Robert Stodart) که منش مخصوص سفير فوق العاده بود بتفصيل آمده است «چاپ لندن ۱۹۳۵».

(۴) مورخین ایرانی باید در این موضوع تحقیق کنند که آبا حمله افغانها با ایران بدون محرك خارجي بوده؛ در این تاریخ دربار شاه سلطان‌احسن میکوشید با دولت فرانسه و لوگوی ۱۶ روابط تجاری و سیاسی ایجاد کند و محمد رضا ییک هم برای همین مقصد بدهار لوگوی ۱۶ مأمور شد، دو هر حال در این باب تحقیق پیشتری لازم است.

ولی عمر این پیش آمد ملال انگیز چندان طول نکشد، یکی از فرزندان رشید ایران قد مردی علم نموده آن ماجرای جویان نمک نشانس را تنبیه و سرکوبی کامل نمود در این گیر و دار و اغتشاش همسایگان طماع و بــداندیش نیز از هرج و مرج ایران استقاده نموده از شمال و عرب دست تعدی و یغما را بطرف سرزمین ایران دراز کردند ولی این نیز چندان دوام نکرد وهر یک بنوبت خود ضرب شصت فرد ند رشید ایران را چشیده سر و دست شکسته بــداخله مملکتشان رانده شدند.

ایران مجدداً در تحت لوای نادری قدرت و عظمت و جلال دوره شاه عباس کبیر را بدست آورد، هرات، قندھار، کابل و بلخ تا ساحل رود سند بتصرف دولت ایران درآمد وضمیمه قلمرو شاهنشاه ایران گردید و طرف ساحل غربی سند محدود مملکت ایران شد.

در سال ۱۱۷۶ هجری مطابق ۱۷۶۲ میلادی در آن هنگام که سریم خان زند تاج شهر باری را زیب فرق خویش قرار داده بود انگلیسها از این شهر بار با بذل و بخشش اجازه گرفتند در بوشهر تجارت خانه دایر نموده در اطراف وساحل خلیج فارس هناع خویش را بفروش بر ساندو امتعه ایران را خریداری کنند.

این است سواد فرمان کریم خان زند که بانگلیس‌ها اجازه تجارت در ایران داده است:

«مراحم و الطاف بی پایان خداوند بی زوال فتح و فیروزی رانصیب بشه در گاه خود کریم خان زند فرموده واو را یگانه حکمران ممالک ایران قرارداده و بوسیله شمشیر اوامنیت و آسایش را در تمام اطراف و نواحی این مملکت برقرار نموده است. از آنجائیکه لطف خداوندی شامل حال است که دوباره جلال وقدرت و عظمت گذشته ایران در آن سرزمین ایجاد شود و تجارت و معاملات در تحت اجرای عدالت کامل رواج پیدا کند الحال نظر باینکه جناب ویلیام آندریویر ایس (۱)

نماینده ملت انگلیس به خلیج فارس وارد شده و دارای اختیارات مخصوص میباشد که در بوشهر ایجاد کارخانه نماید و مستر بن جامین جرویس<sup>(۱)</sup> را در آنجا مقیم کرده او نیز بمحض دستور نماینده فوق الذکر مستر توماس دورن فرد<sup>(۲)</sup> و استفن هرفیت<sup>(۳)</sup> را نزد اینجانب فرستاده تا از من فرمانی تقاضا نمایند که اجازه بدهم بمحض سابقه قدیمی که در تجارت این مملکت داشتند مجدداً در آن تجارت نمایند. اینکه بعیل واراده خود و نظر به حسن دوستی که نسبت بملت انگلیس دارم بنماینده فوق الذکر که از طرف پادشاه و کمبانی خود رسالت دارد این مقررات را که غیر قابل تغیر و با ایمان کامل باید محترم شناخته شود بمحض فرمان مخصوص اعطای ننمایم.

کمبانی انگلیس میتواند هر مقدار زمین که برای تجارت خانه خود لازم دارد در بوشهر یا در هر محلی که بخواهد در سواحل خلیج فارس کارخانه بسازد اختیار کند و هر چند توب بخواهد در آن کارخانه سوار کشند مجاز خواهند بود. در باب حقوق گمر کی هیچ نوع حقوق گمر کی بمتاع انگلیس‌ها یا بآن منابعی که از ایران خارج میکنند تعلق نخواهد گرفت نه در بوشهر و نه در سایر بنادر خلیج فارس مشروط براینکه هیچ وقت احوال یا منابع سایرین را چه واردات باشد و چه صادرات جزء منابع خود قلمداد نکند.

تجار انگلیسی مجاز میباشند منابع خود را چه در بوشهر و چه در سایر نقاط مملکت بفروش بر سانند و هیچ نوع مالیاتی از آنها دریافت نخواهد شد مگر اینکه شیوخ و یا حکام بنادر فقط حق دارند سه درصد از آنها حقوق گمر کی برای منابعی که صادر میکنند دریافت دارند.

هیچ یک از ملل اروپائی حق ندارد منابع پشمی جزا انگلیس‌ها بنادر خلیج فارس وارد نماید و هرگاه کسی چنین عملی را انجام دهد بدون ملاحظه منابع او ضبط

(1) Benjamin Jervis. (2) Thomas Durnford.

(3) Stephen Hermit.

دیوان اعلیٰ خواهد گردید.

هر گاه یکی از تجار ایرانی بکمپانی انگلیس حتاً مديون شد شیخ محل یا حاکم او را مجبور خواهد نمود قرض خود را تأذیه کند، در صورتی که حاکم یا شیخ نتواند مصوب نماید کمپانی انگلیس خود مجاز خواهد بود بطریقی که صلاح میداند طلب خود را از مديون وصول کند.

در تمام نقاط ایران کمپانی انگلیس میتواند منابع خود را بهر کس که صلاح میداند بفروش رساند و در هیچ نقطه حاکم یا شیخ حق ندارد از متابع واردہ یا صادرہ آنها جلوگیری نماید.

وقتی که یک کشتی انگلیسی واردیکی از بنادر خلیج فارس میشود هیچ یک از تجار مجاز نیستند محترمانه با آنها معامله کنند مگر با اطلاع و رحمایت نماینده مقیم کمپانی انگلیس.

هر گاه یکی از کشتی های انگلیسی در سواحل خلیج فارس بخاک نشیند یا شکسته گردد حاکم محل و یا شیخ آنجا حق ندارد از اموال آن برای خود سهمی قائل شود بلکه بعملجات آن کشتی کمک خواهد نمود و آنچه که در قوه دارند مساعدت میکنند شاید بتوان آن کشتی رانجات دادا گر نتوان هم درا خلاص نمود اقل اقسامی از آن کشتی یامتابع آن را که ممکن بشود نجات خواهند داد.

کمپانی انگلیس و آن اشخاصیکه در حمایت آنها هستند در هر نقطه از نقاط ایران در بجا اوردن مراسم مذهبی خود آزاد هستند و کسی حق ندارد متعرض آنها شود.

هر گاه مرباز یا ملاح و یا غلامان انگلیسها در هر قسمی از ایران فرازی شوند با آنها پنهان نباید داده شود و یا اینکه آنها را پفرار تشویق کنند بلکه میباشد بازیت خوب آنها را با انگلیسی ها تسلیم کنند. البته این قبیل اشخاص را برای دفعه اول و ثانی تنبیه نخواهند نمود.

در هر محلی که انگلیسها دارای تجارت خانه شوند مترجمین و سایر نوگرانی

آنها از ادائی هر مالیاتی معاف خواهند بود، همچنین این اشخاص در تحت اوامر آنها بوده و مطبع حاکم آنها خواهند بود و کسی دخالت نخواهد کرد.

در هرجایی که انگلیسی‌ها مقیم باشند در آنجا یک محل در اختیار آنها خواهد بود که اموات خودشان را در آن محل دفن کنند و هر گاه محتاج به محلی باشند که در آنجا برای خودشان باغی احداث کنند اگر آن زمین متعلق به پادشاه باشد مجاناً و اگذار می‌شود اگر مال غیر باشد یک قیمت عادلانه در مقابل آن خواهند پرداخت، خانه‌ای که سابقاً کمپانی انگلیس در شیراز داشته باشد اینک من آن را با آب و با غچه که ضمیمه آن بوده بانگلیس‌ها مسترد میدارم. (خاتمه)

مطلوب ذیل بعیل کریمخان ذنده در ذیل فرمان علاوه گردیده است: «نظر با آنچه که سابقاً معمول بوده انگلیسها مجاز می‌باشند احتمالی که لازم‌دارند و با اینگلستان و هندوستان می‌باشد از تجارت ایرانی خریداری نمایند مشروط بر اینکه این خرید و فروش بین انگلیسها و ایرانیان بر حیث طرفین و بقیمت عادلانه انجام گیرد، انگلیسها مجاز نیستند تمام و جوهه مال التجارت خودشان را که در ایران بفروش می‌رسانند بخارج حمل کنند زیرا که این عمل انگلیسها مملکت ایران را از حيث شرعت و مکنت فقیر خواهد نمود و در نتیجه بطور کلی تجارت ایران صدمه خواهد دید».

در هر نقطه که انگلیسها برای تجارت اقامت نهیمایند به هیچ‌وجه نباید اسباب ذممت و اذیت مسلمانان را فراهم آورند و هر قدر جنس یا مال التجارت وارد ایران نهیمایند حق تقدم را در خرید به تجار معروف و اشخاص معین خواهد داد.

انگلیسها مجاز نیستند مأون یا پناه باتباع باغی پادشاه بدھند و حق ندارند آنها را از مملکت ایران بخارج ببرند و باید هر کس که باشد همینکه به آنها پناه برد او را گرفته فوری تسلیم عمال پادشاه ایران بکنند البته برای تغییرات اول و دوم مجازات‌های سخت نخواهد شد.

انگلیسها به هیچ وجه منوجوه حق ندارند نهستیماً نه بطور غیر مستقیم

به دشمن‌های پادشاه ایران مساعدت کنند، هر گاه غفلت نموده مرتكب چنین عملی بشوند مورد تاخت و خلاص شهرباری شده مجازات سخت خواهند دید.

این فرمان در شیراز بتاریخ ۲۳ ذی‌حججه ۱۱۷۶ مطابق دوم زوئیه ۱۷۶۳ صادر شده است (اقتبس) \*

کریم خان زند که در عهد خود بعدالت و حسن رفتار معروف بوده در سال ۱۱۹۳ هجری مطابق ۱۷۷۹ میلادی باحال طبیعی وفات نمود، ایران بعداز او تیز دچار هرج و مرج گردید و امنیت مالی و جانی برای چندی از ایران سلب شد، جعفر-خان برادرزاده کریم خان زند در بصره سلطنت و اقتدار بهم رسانید و انگلیسها تجارت خانه خودشان را پداججا نقل دادند و فرمان دیل را برای امنیت و اطمینان خود از او پذست آوردن.

این است فیهان جمهور خان زند:

\* بنام خدای جهان آفرین، فرمان عالی، اما بعد، از آنجائیکه ماهمیشه خواهانیم که تجارت و قوانینی که در مملکت ما آمد ورفت می‌کنند در ظل حمایت‌ها بوده درمهد امن و امان باشند و مطمئناً بکار تجارت خود مشغول شوند و برای مساعدت با آنها آنچه که عارا در قوه باشد در حق آنها دریغ نخواهد شد بنا بر این فرمان مطاع برای تمام حکام و فرماندهان شهرها و قلاع بتمام سرداران و مأمورین جمع-آوری حقوق گمر کی صادر می‌شود که درباره تمام عمال ملت انگلیس که بقصد تجارت بملکت ما وارد شده و مشغول تجارت هستند نهایت همراهی و مساعدت مرعی دارند که همه آنها راحت و آسوده بدون عزاحمت احدي در امور تجارتی خود خواه برای منابع وارد خواه برای منابع صادره مشغول باشند و می‌باید از آنها حمایت و حفاظت شود، عمال دولتی نباید بیچر ایم و رسمی از آنها مالیات و یا حقوق راهداری مطالبه کنند و بیچر عنوانی نباید از نمایندگان ملت انگلیس وجهی مطالبه شود و رفتار شما نسبت به آنها باید طوری دوسته باشد که آنها بما اطمینان نموده در رفت و آمد خودشان کاملاً آزاد باشند و همیشه باید بدون دعده خاطر

مشغول تجارت خود بشوند.

در هر موقع که مال التجاره خودشان را بفروش میرسانند در تقل و انتقال وجوه آن مختار میباشد و از طرف شما نباید ممانعتی بعمل آید.

لازم است دوست محترم ما بالیوز انگلیس مقیم بصره بخوبی بداند که عوطف و همراهی ما درباره شما بسیار زیاد و فوق خیال شما هاست و برای امتحان بهتر است بازمايش پگذارند و ملت انگلیس را تشویق کنند که در ایران بتجارت خودشان توسعه دهند در آنوقت مشاهده خواهند نمود مانهاست درجه برای حفظ امنیت آنها خواهیم کوشید.

بعلاوه هر اندازه متابع ملت انگلیس وارد ایران گردد هیچ مانع و عایقی برای ورود آن سد راه نخواهد بود و آزادانه در هر کجای ایران بخواهند میتوانند متابع خودشان را بفروش رسانند و پس از فروش هم در تحت حفاظت ما آسوده خاطر وجوه آنرا بر گردانند ماقول عیدهیم که بهیچ اسم و دسم یا عنوانی از آنها وجهی دریافت نداریم و اگر سابقاً قرار بوده حقوق گمر کی مطالبه شود بعد از این فرمان ما بهیچ عنوانی مطالبه حقوق گمر کی نخواهیم نمود و آنچه هم در سابق بر قرار بوده ما آنها را الغو و بطل مینماییم. از این تاریخ تمام آنها باطل است و فراموش خواهد شد. بتاریخ هشتم ربیع الثانی يك هزار و دویست و دو مطابق هجریه زانویه ۱۷۸۸ (انتهی)

دوازده سال بعد از این تاریخ مأمور دیگری از طرف حکومت هندوستان انگلیس با ایران آمد که داستان آن بس شگفت انگیز است.

این در موقعی است که بساط سلطنت زندیان با عدل وداد پرچیده شده آقا - محمد خان قاجار خاندان آنها را با یک قسawت قلب و با منتهای بی رحمی ریشه کن نمود و نسل آنها را با جلا دی تمام برانداخت و سلسله قاجاریه را تأسیس نمود. حمله هائی که در قرون گذشته از راه پنجاب و افغانستان بهندوستان شده بود نشان میداد چه سهولت و آسانی از این نواحی ممکن بود داخل هندوستان گردید،

علاوه بر این حمله‌های اخیر، نادرشاه افشار و احمدخان درانی راه هجوم و حمله را بمراقب سهیل نمود. زمان شاه پسر تیمورشاه پسر و جانشین احمدخان درانی که یک شهریار جنگجوی و جهانگیر بشمار میرفت در این هنگام (۱۷۹۸ - ۱۷۹۹) جداً مشغول بود سرحدات پادشاهی افغانستان را تارود گذاشت امتداد دهد و بواسطه عدم رضایت راجدهای هند از تجاوزات انگلیس‌ها در هندوستان زمان شاه را پداخله هند دعوت نمودند و حاضر بودند از دروز یکه زمان شاه داخل خاک هندوستان شود روزانه یک لک روپیه مخارج جنگی بسیاهیان او بدنهند. زمان شاه نیز مرد میدان این مبارزه بوده با قشونهای نیرومند خود داشت به هندوستان حمله نمود و تالاهور هم پیش رفته بود.

پادشاه افغانستان در این تاریخ بزرگترین خطر برای هندوستان انگلیس بشمار میرفت و نزدیکی او به هندوستان نیز انگلیس‌ها را فوق العاده بوحشت آنداخت، چاره‌که بنظر آنها رسید فرستادن یک تماینده مطلع بود که با اعتبارات عالی فیض بدر بار شاهنشاه ایران روانه شود. پنا بر این مهدیعلی خان نامی ملقب به بهادر جنگ که از معروفین رجال آن عهد هندوستان بود از طرف انگلیس‌ها معین و پایران اعراض گردید که شهریار ایران را بجلوگیری از زمان شاه برآیند.

مورخین ایران از آمدن این شخص به ایران خیلی با اختصار سخن رانده‌اند. مرحوم اعتماد السلطنه در تاریخ منتظم ناصری جزء وقایع سال ۱۲۱۴ هجری (مطابق ۱۷۹۹ میلادی) چنین می‌نگارد:

«هم در این سال مهدیعلی خان ملقب به بهادر جنگ از جانب حکومت هندوستان انگلیس با تصرف و هدایا بدر بار معلی آمده سلطنت اعلیحضرت خاقان کشور استافرا تهنیت و تبریک گفت».

در فاسخ التواریخ نیز بهمین اختصار آمدن این شخص ضبط شده است. در روضه الصفا ناصری این موضوع قدری مفصل‌تر بیان شده که ذیلا عبارات آن نقل می‌شود:

« در این ایام مهدیعلی خان ملقب به پادشاه انگلیس از جانب فرمانروای هندوستان نامه و تحفه پادشاه انگلیس را حامل وزراء دریای عمان به بندر بوشهر آمده حکام عرض راه فارس و عراق باشارت کارگزاران خسرو آفاق مقدم اورا پذیره شدند و در اوآخر ربیع الاولی ۱۲۱۴ بشرف تغییل در گاه حضرت پادشاه اسلام مشرف شد نامه و هدایای او از نظر همایون اعلی گذشت و مطبوع طبع مبارک گردید ... چون بعد از نادر شاه افشار احمدخان افغان حکومت افغانستان یافت و اولاد او در کابل و قندهار استقلال داشتند و در این ایام ویلیام چهارم پادشاه انگلیس هندوستان را بتصرف درآورد و از جانب او کمپانی در کلکته هند نشستند چون آوازه استقلال و جلال حضرت خاقانی را استماع کرد چنانکه قانون سلاطین است تهییت پر آراست و سفیر و تحفه بفرستاد و اظهار دوستی و موعد کرد و ضمناً تمنی نمود که دولت علیه ایران را با دولت بھیه انگلیس موافقتی باشد که افغانه قصد تسخیر هندوستان ننمایند و سپاه ایرانشاه آن طایفه را فارغ و آسوده نگذارند که بفکر عزیمت هندوستان در افتند پس از روزی چند پادشاه حکمت آگاه گیشی پناه مهدیعلی خان نواب را رخصت انصراف داده مخلع و خورسند با جواب نامه ملاطفت ختامه روانه مقصد فرمود (انتهی) »

اینکه در فوق نوشته شد تقریباً تمام آن تفصیلاتی است که مورخین ایرانی درباب آمدن مهدیعلی خان نوشته‌اند، در بعضی چاهها او را هم‌بی‌قلی ضبط نموده‌اند ولی صحیح آن مهدی‌علی می‌باشد و ویلیام چهارم هم در این تاریخ پادشاه انگلستان نبود اما یک مورخ انگلیسی موسوم به واتسون<sup>(۱)</sup> که خود نیز بعدها در بازی سیاست روز وارد بوده و در سفارت انگلیس در تهران سمت منشی گردی داشته است در کتاب خود موسوم به تاریخ قاجاریه که وقایع سال‌های (۱۸۰۰ - ۱۸۵۸) مطابق با (۱۲۱۵ - ۱۲۷۴) را راجع به ایران نوشته است درباب آمدن مهدی‌علی خان و مأموریت او چنین مینگارد:

«کمی بعد از مراجعت فتحعلی شاه از خراسان بطهران از آمدن یک نماینده مختار دولت انگلیس او را خبر داد نمودند، مأموریت این شخص این بود که روابط پیاسی میان حکومت هندوستان انگلیس و دربار ایران برقرار نماید این شخص موسوم بود به مهدی علی خان و از جانب حاکم بمبئی مأمور شده بود. مقصود عصده مأموریت او این بود که سعی نماید شاه ایران را حاضر کند تا با فرانها حمله نماید و با این وسیله خیاله حکمرانان انگلیس را که در هندوستان استیلا پیدا کرده بودند راحت و آسوده گرداند و انگلیس‌ها در این هنگام دروغست بودند که می‌دادا زمان شاه بہندوستان حمله کند و سعی مینمودند این خطر را بر طرف نمایند. این نماینده مختار حکومت هندوستان انگلیس با خیال آزاد شروع بازیگام مأموریت خود نمود در حالیکه ملامتهای وجودانی او نیز در موقع انحراف از اصول حقیقت دوستی در او تأثیر نداشت.»

مهدی علی خان در مذاکرات خود بیارادقيق بود که وزرای دربار ایران حس نکنند که اولیای امور انگلستان در عین از پادشاه افغانستان دروغست می‌باشد بلکه سعی داشت نشان بدهد که حکومت هندوستان انگلیس مایل است زمان شاه افغان به هند حمله کند و تبجه آنرا بفهمد و بداند بچه سهولت می‌توان اودا شکست داد.

خود مهدی علی خان این مأموریت خود را خوب شرح می‌دهد. می‌گوید من در مکاتبات خود مخصوصاً از پردن اسم فرمانفرمای هندوستان خودداری نمودم اما من غیررسم از فیجایع و غارت افغانها در لاهور شرح مفصلی بیان نمودم و مخصوصاً گفتم هزاران سکنه شیعه آن نواحی از ظلم و تعدی افغانها متواری شده بسم الله كعباني شرقی هندوستان انگلیس پناهنده شده‌اند و علاوه نمودم اگر پادشاه ایران قادر است از تجاوزات پادشاه افغان جلوگیری کند بخداؤند لا یزال و عالم انسانیت هر دو خدمت کرده است و می‌گوید من سعی نمودم پادشاه ایران وسائل حرکت محمود شاه افغان و فیروز شاه افغان را که هر دو برادرهای پادشاه افغانستان بودند زودتر فرآهم آورد. این دو برادر پادشاه ایران پناهنده شده بودند که مساعدت شاه ایران را جلب نمایند تا بکمک او برادر خودشان زمان شاه غلبه کنند.

مهدی علی خان هنگام مأموریت خود یک اعتبارنامه مالی از جانب حکومت

بعشی همراه داشته و یک کاغذ هم از حکومت بمعیتی برای پادشاه ایران حامل بوده و مضمون آین کاغذ مهدی علی را مختار قرار داده بود که هر طور صلاح بداند و هر قراردادی را که بخواهد با دولت ایران بدبند میتواند بینند ولی میتوسد اگر چشم وزرای ایران باین اعتبارنامه افتداده بود یقین حاصل میکرد که حکومت هندوستان انگلیس مایل است مساعدت دولت ایران را در باب جلوگیری از افغانها خریداری نماید . مهدی علیخان همینکه موافقت شاه را حس کرد و ملتفت شد که شاه ایران بدون کمک مالی انگلیس حاضر است با افغانستان حمله کند از ارائه دادن کاغذ اعتبارنامه اش خودداری نمود و کاغذ دیگری بجای آن پیش خود تبره نموده باین مضمون که او از جانب هندوستان انگلیس بدربار شاهنشاه ایران اعزام شده است که: اولاد مرگ پادشاه سابق عمومی اوتسلیت بدهدو بعد به پادشاه فعلی که جانشین او میباشد تهییت بگوید .

مأموریت مهدی علی خان بمقتضیت اوخاتمه یافت ، مظفر و سصور درحالی که از انجام مأموریت خود نهایت رضایت را داشت بهندوستان مراجعت کرد و فرمانی هم از شاه ایران تحصیل نمود که هرجا فرانسویها بخواهند بخاک ایران قدم بگذارند آنها را گرفتار کرده و توقيف و حبس نماید<sup>(۱)</sup>

زمان شاه در پشت دروازه های هندوستان بود که خبر لشکر کشی فتحعلی شاه بطرف افغانستان باو رسیدوتا مراجعت نمودند هار بدست محمود شاه افتاده بود و بعد در چندگی که بین زمان شاه و محمود شاه افغان بکمال قشون ایران اتفاق افتاد زمان شاه شکست خورد و خود زمان شاه و کسان او بدست قشون فاتح گرفتار شدند، وفادارخان وزیر او بدست محمود شاه کشته شد و خود زمان شاه هم از دو چشم نایينا گردید . حکومت هندوستان که مدتی از خوف و وحشت آنان راحتی نداشت اینک با کور شدن او و افتادن سلطنت افغانستان بدست محمود شاه آسوده و راحت شدند .

این بود اوضاع افغانستان در سال ۱۲۱۵ هجری « مطابق با ۱۸۰۰ میلادی »

که سال اول ایجاد روابط سیاسی بین ایران و انگلستان میباشد . اما در اینجا لازم است بطور خیلی مختصر از پیدایش و ظهور انگلیس‌ها در هندوستان هم سخن رانده شود چه تمام این مصائب و محنت که بر سکنه آسیا وارد آمد و بعد از آن نیز ساکنین این قاره پنهان اور گرفتار آن مصائب خواهند بود تمام اینها تیجه مقتدری و غیر مستقیم استیلای انگلیس‌ها بر هندوستان میباشد .

هندوستان از راه خشکی فاتحین زیاد داشته ولی راه دریائی آن را برای حمله بآن مملکت تا اوایل سالهای قرن شانزدهم میلادی کسی نپیموده بود . از ابتدای قرن شانزدهم میلادی اروپاییها بنام تجارت از راه دریا پمروز بهندوستان راه پیدا کردند ، اول پر تقالیها بعد از آن هلندیها دنبال آنها فرانسویها پس از آنها انگلیس‌ها در هندوستان پیدا شدند ولی هیچیک از مهاجمین سابق توانستند بطور دائم در هندوستان رحل اقامت افکنند و لی هیچیک از مهاجمین کنند ولی انگلیس‌ها بواسطه قوای بحری که داشتند و استعداد دیگری که در فن سیاست دارا بودند و نیز نگهای اروپایی که بکار بردنده بمرور دقایقی اروپایی خود را بدست خودی و بیگانه مجبور برگشتن از هندوستان کردند و خودشان برای همیشه هندوستان را تصاحب نموده آنرا چنانکه امروز پیدا است بطور دائم بحیطه تصرف در آوردند (۱)

دانستان تسلط انگلیس‌ها بمالک پر عرض و طول هندوستان یکی از وقایع شاذونادری است که در تاریخ دنیا کمتر نظری آن دیده شده است . من در اینجا خلاصه آن را بحدی که برای مقدمه لازم است شرح میدهم چه همانطور که قبل اشاره شد گرفتاری تمام قاره آسیا در چنگال سیاست پیر حم خونخوار اروپا نتیجه تسلط و تملك ممالک وسیعه هندوستان میباشد که بدست انگلیس‌ها افتاده است و در اثر این استیلا تمام ممالک مستقل آسیا استقلال و تمامیت خودشان را در مقابل دسایس و نیز نگهای سیاسی برای حفظ وصیانت هندوستان از دست داده اند .

ظهور انگلیس‌هادر هند نه تنها صلح و آسایش قاره آسیا را برهم زده بلکه دنیائی را بجان هم انداخته‌اند که باین وسیله بتواند بطور دائم به آن مملکت زد خیز بی‌نظیر دنیا اسپیلا داشته باشد.

این غائله هنوز خاتمه پیدا نکرده است و بنظر هم نمی‌رسد که باین زودی‌ها خاتمه پذیرد چه عمر و فترین سیاست‌ون ایجاده دارد که امپراطوری انگلستان بدون هندوستان نمی‌تواند امر ارجایات کند<sup>(۱)</sup>) اگر نظر این است و بنا باشد هندوستان همیشه در دست دولت انگلیس باقی بماند و ای بحال مللی که در اطراف و نواحی هندوستان سکنی دارند و وای بحال سکنه ممالکی که در قاره آبا قرار گرفته‌اند، وای بحال آن دولت اروپائی که بخواهد خواب هندوستان بیند.

هنگامیکه سلاطین اسلامی مغول در کمال اقتدار بوده و در هندوستان سلطنت باعث‌نموده داشتند در زمان امپراطوری شاه جهان در سال ۱۶۳۲ انگلیس‌ها اجازه گرفتند که در سواحل هندوستان بتجارت مشغول باشند.

در سال ۱۶۵۶ میلادی یکی از دکترهای انگلیس موسوم به دکتر باتن<sup>(۲)</sup> با مهارت و استادی از امپراطور مغول فرمانی پست آورد که در ساحل رود هوقلی که یکی از شعبات رود عظیم گنگه عیاشد تجارت‌خانه احداث نمایند و اینجا محلی بود که قبل از تقابلها و هلندیها و فرانسویها هر یک بفاصله کمی دور از هم کارخانه تجارتی داشتند.

در سال ۱۶۸۶ اولین چنگ انگلیس‌ها با فرمان‌نگرانی بنگاله شروع گردید و مسلمین دد این چنگ شکست خورده‌اند، انگلیس‌ها از ترس اینکه مبادا مسلمین با عده زیادتری بر سر آنها هجوم آورند محل تجارت خانه هوقلی را ترک گردند

(۱) Without India British Empire Cannot exist-Lord Curzon  
لرد کرزن و هم‌فکرهاي او درسياست، يكتاب والتنين چيرول-Sir Valentine Chirol

مراجعت شود (صفحه ۴-۱)

(2) Dr, Broughton

و تجارت خانه خودشان را بکلکته منتقل نمودند که در ساحل یسار رود هوقلی واقع است.

در سال ۱۷۵۵ هنگامیکه عظیم‌الثأن نواحه اورنگ‌زیب برای جنگ محتاج پول بود ازانگلیس‌ها مبلغی پول قرض نموده شهر کلکته و نواحی آن را در عوض به انگلیس‌ها واگذار کرد.

در سال ۱۷۵۲ تمام دستگاه و اتباع کمپانی شرقی انگلیس در کلکته تمرکز پیدا کرد و شهر کلکته را کاملاً سنگربندی نموده آنجا را باحترام ویلیام سوم پادشاه انگلستان به قلعه ویلیام موسوم کردند. در این موقع تمام قوای جنگی انگلیس‌ها عبارت بود از ۶۶ نفر اروپائی و ۶۳ نفر سیاهی بومی و یک صاحب منصب توپخانه و یک عدد ۲۵ تیری توپچی.

در سال ۱۷۵۷ این محل را مرکز عملیات خود قرار داده رژیدان نامیدند یعنی محل سکونت و حکمرانی فرماننفرما و این محل اولین سنگ بنای امپراطوری هندوستان انگلیس بشمار می‌رود که به مرود بقلمر و آن افزووده شد تا جاییکه از رود گنگ تا رود سند و از دماغه گومورین تا کوه هیمالایا امتداد پیدا نمود و تقریباً تمام قاره هندوستان را شامل شد.

حقیقتنا اگر تاریخ هندوستان امروز نوشته شود دیده خواهد شد که تمام تصرفات انگلیسها در آن مملکت پر عرض و طول با دیسه و تزویر و مکر و جبله وبالاترازهه با خون و آهن انجام گرفته است.

این برای نمونه یکی را جهت خواندن گان حکایت خواهم نمود و مبنی اطلاعات من نیاز خود نویسنده گان انگلیسی می‌باشد<sup>(۱)</sup>

در آن قسمی که مربوط بشرح تصرف مملکت بنگال است در کتاب تاریخ

(۱) • The British Colonial Library . By R . M . Martin . Vol3 , 1837 : and . The life of Robert , First Lord of Clive By G . R . Gleig . 1848.

زندگانی لرد کلایو<sup>(۱)</sup> چنین مینویسد :

« چباول و غارت بگانه مقصود فرماندهان لشکری بری و بحری انگلستان در این ایام بوده <sup>(۲)</sup> و در تمام جنگها کی که بین قوای انگلیس و شرقیان در این اوقات پیش می‌آمد غالباً غارت سبب می‌شد که از فتوحات خود نمیتوانستند نتیجه بگیرند .

در این هنگام بنگال، بهار و اوایل بهترین و پرجمعیت‌ترین و آبادترین ایالت امپراطوری دولت مغول بشمار میرفت و برای مدت ۱۵ سال علی وردی‌خان یک حاکم مناسب و شخص جدی برای این ایالت بود و بخوبی آنجاعدا را اداره می‌نمود. این شخص قابل در ماه اپریل ۱۷۵۶ وفات کرد ، جانشین او سراج‌الدوله نظر بتدیات انگلیس‌ها داشتند فوق العاده با آنها داشت و نیخواست آنها در هندوستان محل و مأوائی برای حکومت دائمی خود داشته باشد ولی این دشمنی را در زمان علی وردی‌خان کاملاً مخفی داشته بود .

انگلیس‌ها پیش‌بینی می‌نمودند شاید جنگی بین آنها با فرانسویها واقع شود بدین جهت قلعه وبلیام را سنگربندی محکم نمودند .

سراج‌الدوله با آنها پیغام داد هر گاه از سنگربندی محل فوق الذکر دست بر ندارند او آمده استحکامات آنها را با خالک یکان خواهد نمود ، انگلیس‌ها گوش نداده و اعتنایی با این حرفها نکردن سراج‌الدوله نیز کسان خود را مأمور نمود قلعه را تصرف نموده استحکامات آنرا خراب و کسایی که از انگلیس‌ها در آنجا بودند همه را توقیف و در یک محل محقری جیس کرد .

روز دیگر از یکصد و چهل و شش نفر انگلیسی که در آن محوطه جیس بودند فقط ۲۳ نفر زنده مانده باقی همه خفه شده بودند . سراج‌الدوله را در روت عملیات خود را برای امپراطور دهلی نوشت و در کلکته هم قشون ساخلوی گذاشت

(3) Lord Clive.

(۲) - لرد کلایو (صفحه ۴۹)

که از ورود انگلیس‌ها با آن محل جلوگیری کنند.

در ۱۶ اوت همان سال این خبر به مدرس رسید و وحشت زیادی در میان انگلیس‌های مقیم هندوستان تولید نمود. لرد کلایو که در این موقع در قشون انگلیس سمت سرهنگی داشت با یک عده هزار و پانصد نفری از راه کنار دریا حرکت نمود که قلعه ویلیام را که همان کلکته باشد بتصرف در آورد و در ۲۲ دسامبر بساحل یسار رود هوقلی که تا قلعه مذکور بیست میل فاصله داشت رسید. فراریهای کلکته در این محل باو ملحق شدند و در دوم زانویه ۱۷۵۷ قلعه را به تصرف در آورد، ساخلویهای سراج‌الدوله فراری شدند و کلایو قلعه را متصرف شد.

پس کلایو مطلع شد در شهر هوقلی که نزدیک قلعه ویلیام بود مقداری مال-التجاره و اجناس قیمتی موجود می‌باشد پس ناگهان شبانه با آنجا حمله برده آنجا را بتصرف در آوردند و قریب پانزده هزار ایره غارتی بدست کلایو و همدمست‌های او افتاد و مظفر و منصور بقلعه ویلیام مراجعت نمودند<sup>(۱)</sup> و هرچه هم آذوقه در این محل بدست انگلیس‌ها افتاد آتش زدند.

از آن طرف سراج‌الدوله چهل هزار قشون تهیه دیده تقریباً کلکته را محاصره نمود. در اوایل ۱۷۵۷ جنگ‌سختی بین کلایو و سراج‌الدوله واقع شد و قشون کلایو عقب نشینی کرده خود را در داخل قلعه محصور نمودند. در این جنگ از قشون انگلیس‌ها ۱۲۵ نفر از پیائی و یکصد نفر سپاهی کشته شد و دو عزاده توب هم از دست دادند.

در این بین از طرفین پیشنهاد صلح شد و شرایط ذیل قبول گردید:

اولاً آنچه که سابقًا متعلق بانگلیس‌ها بوده چه اموال شخصی و چه مال کمیابی همه را سراج‌الدوله با آنها مسترد دارد.

دوم اجازه دهنده مال التجاره آنها از خاک بنگاله با اسیر ایالات هندوستان بدون حقوق گمر کی عبور کند، در عومن انگلیس‌ها متهم شدند دشمنان نواب را

(۱) شرح ذندگانی لرد کلایو (صفحه ۵۵)

دشمن‌های خودشان تصور کنند و هر زمان که نواب احتیاج به کمک و مساعدت انگلیس‌ها داشته باشد آنها بدون مضايقه قشون و مهمات به کمک او بفرستند<sup>(۱)</sup> از این تاریخ کلایوبخیال افتاد که نمی‌توان بزور از شر سراج‌الدوله خلاص شد پس باید از راه دیگری برای زوال او اقدام نمود.

در میان تجار هندی کسی بود که همیشه با تجار انگلیسی معاملات پولی داشت این شخص هوسوم بود به اومی چوند<sup>(۲)</sup> و همیشه این شخص با انگلیس‌ها منافع زیاد هیرسانید و در افتادن کلکته بدست سراج‌الدوله او هم منفرد شده بود و انتظار داشت از پولهایی که بعنوان خسارت از سراج‌الدوله می‌باشد دریافت شود با او نیز مبلغی خواهد رسید بنابراین در موضوعی که ذیلاً شرح خواهیم داد علاقمند بود؛ با این شخص قرار داده شد که او واسطه باشد تارقیبی برای سراج‌الدوله تهیه شود بمنظور اینکه سراج‌الدوله را خلم نموده آن رقبه را بجایش انتخاب نمایند چون این شخص با خداوارخان نامی که یکی از متقدین بود محرومیت داشت قرار شد رقبه سراج‌الدوله همین شخص باشد و اومی چوند با او داخل مذاکره شود.

دداین بین‌معلوم نیست چه ییش آمد که خداوارخان را رها نموده هیر جعفر نامی را که یکی از سرداران نواب و فرمانده قشون او بود باین سمت برگزیدند و با او داخل مذاکره شدند، او نیز باین امر راضی شد و اومی چوند انجام این کار را بعده گرفت.

این شخص بین‌ماینده تجارتی انگلیس مستر واائز<sup>(۳)</sup> و سلفل کلایوب ثابت نمود که بدون دخالت او درین مقصد موفقیت حاصل نخواهد کرد و به‌رور هر دو فهمیدند که این شخص در این اقدام بگانه و سیله مؤثر می‌باشد<sup>(۴)</sup> که آنها را بمقصود خواهد رسانید.

(۱) شرح ذندگانی لرد کلایو (صفحه ۶۵)

(2) Omichund. The Life of Lord Clive. P. 67.

(3) Mr. Watts (4) Lord Clive. P. 68.

کلایو با یك چدیت فوق العاده داخل این دیسنه گردید و هر نوع مساعدت که لازم بود بمیر جعفر نمودند که مقام نوابی را از دست سراج الدوله بگیرد و از آنطرف هم میر جعفر تعهد نمود هر کس که در این امر با او مساعد پاشد چه انگلیس‌ها و چه بومی‌ها اجر و مزد کافی خواهد گرفت.

درین موقع کلایو از مهاراجای ماهرا آتا پیشنهادی دریافت نمود که او حاضر است با تفاوت انگلیس‌ها با یالت بنگاله حمله کند و اگر انگلیس‌ها باین کار حاضر شوند او حاضر است اولاً تمام خسارات انگلیس‌ها را بدهد و در ضمن تمام تجارت رود گنگ را بآنها انحصار دهد.

کلایو عین پیشنهاد مهاراجای ماهرا آتا را برای اغفال سراج الدوله فرستاد و باین وسیله سراج الدوله را بکلی بوحشت انداخت.

او نیز اعتماد خود را پیش از پیش با انگلیس‌ها نشانداد و از صمیمیت انگلیس‌ها نسبت به خود امیدوار شد و درین بین دیسنه کاران آزادانه در دسایس خود مشغول شدند.

نقشه عمل را بقرار ذیل ترتیب دادند:

همینکه همdestهای کلایو دربند و پست خودشان برای اجرای نقشه خلع سراج الدوله آماده شدند کلایو با قشونهای انگلیس بطرف پلاسی که بین گلکته و خورشید آباد محل اقامت نواب واقع است حر کت کند و میر جعفر سپهسالار نواب عوض اینکه با کلایو بجنگی شروع کند با قشون تحت فرمان خود بطرف انگلیس‌ها آمده بآنها ملحق شود و قشونهای میر جعفر و کلایو بطرف خود شد آباد حر کت نموده نواب را در قصر خود دستگیر کرده و میر جعفر را بجای او به تخت پنشاند.

در این بین برای اینکه سراج الدوله را بیتر اغفال نموده باشد کلایو با او اطلاع داد که قشونهای انگلیس را به محل های خودشان روانه میکند و از سراج الدوله تمدنی نمود او هم قشون خود را از پلاسی احضار کند. اگرچه او نیز قبول

نمود ولی باحضور آنها اقدام نمود - کلایو بشاینه تجارتی انگلیس در خورشید آباد در این وقت چنین مینگارد :

« فردا من اردو را بهم زده قوای خودمان را بکلکته خواهم برداشت اینکه آنها را در سریازخانه‌ها مسکن دهم ، این کار برای این است که هر نوع سویژن بر طرف شود و من دستور داده‌ام تمام توپخانه را در کشته‌ها بطرف کلکته حرکت دهنده و بخود نواب هم یک کاغذ خیلی ملازم و تسکین آمیز نوشته‌ام ، شما باید فوری با میر جعفر داخل عمل شوید من همه را حاضر نموده‌ام و در مدت ۱۲ ساعت در نوساری خواهم بود که محل میعادگاه تمام قشون ما است . فرمانده قشون ما که در کلکته است کاملا حاضر میباشد و بیک اشاره پاتمام توپخانه و مهمات و قشون خود در نوساری خواهد بود و من خودم از طریق خشکی حرکت نموده با آنها ملحق خواهم شد که متفقاً بخورشید آباد حرکت کنیم .

به میر جعفر اطمینان بده که از هیچ چیز ترس نداشته باشد من با پنج هزار نفر که هیچ وقت از میدان جنگ رو گردان اشوند کمک و پشتیبان او هستم . اگر او تواند سراج‌الدوله را دستگیر کند ما بقدرتی قوی و مقنده هستیم که میتوانیم او را بکلی آزادی مملکت متواری کنیم . با اطمینان بدید من مستقیماً بکمک او حرکت میکنم و تا یک قدر از قشون من یافی است پشت و پناه او خواهم بود (۱) . اما واسطه لرد کلایو که بیک تاجر شیاد بود کار را تا اینجا با صمیخت تمام نسبت به آمال انگلیس‌ها انجام داد و همینکه کار را بجهانی رسانید که طرفین هیچیک نمی‌توانستند قدم‌هائی که برای انجام این مقصود برداشته‌اند ترک کنند نفع شخصی خود را پیش کشید و به مستر واتز نماینده تجارتی انگلیس در خورشید آباد که رول مهم را در این دمیسه بازی مینمود اظهار کرد :

هر گاه در این عمل بیصد هزار لیره با وداده نشود تمام نقشه‌ها را به سراج‌الدوله اطلاع خواهد داد . مستر واتز متوجه شده پیش نهاد او را برای کلتل

(۱) تاریخ زندگی کلایو (صفحه ۷۲-۷۳)

کلایو فرستاد او نیز چاره نداشت جز اینکه قبول کند پس فوری در جواب نوشت  
که سند بسیار و این مبلغ را با خواهم داد<sup>(۱)</sup>

در ۱۲ جون ۱۷۵۷ قشونهای بری و بحری کلایو از کلکته حرکت نمودند  
و مستروائز نماینده تجاری مقیم خورشید آباد مقر حکمرانی نواب هم در همان  
روز از آنجا محروم شدند آن ماه به کلایو ملحق شد .  
اوی چوند بازیگر مهم این رول نیز فرار اختیار نموده در ۲۴ ماه جون قشونهای  
ظرفیت در پلاسی رویرو شدند . سراج الدوله شکست خورد و در حين فرار بدست  
پسر میر جعفر کشته شد و میر جعفر نیز به کلایو ملحق شده با تفاق وارد خورشید .  
آباد گردیدند و به تحت نواب جلوس نمود و کلایو و سران سیاه انگلیس همه باو  
تبریک و تهنیت گفتند<sup>(۲)</sup>

قبل از میر جعفر قرارداد استه بودند همینکه میر جعفر بتحت شاهی بنگاله  
جلوس نمود مبلغ ده میلیون روپیه بانگلیسها بدهد . تقسیم این ده میلیون روپیه  
نیز بین قراربوده - پنج میلیون بسکنه انگلیس که از سراج الدوله خسارت دیده  
بودند دو میلیون و هفتصد هزار روپیه به بومیها وارامنه که در تحت حمایت انگلیسها  
بودند و دو میلیون و پانصد هزار برای قشونهای بری و بحری انگلستان که در  
این جنگ شرکت نموده بودند و در ضمن شرط شده بود که تمام فرانسویها را از  
بنگاله اخراج کنند و یک مقدار اراضی هم در اطراف کلکته به کمپانی شرقی انگلیس  
و اگذار شود<sup>(۳)</sup>

پس از آنکه میر جعفر بر کرسی حکومت بنگاله مستقر شده ده میلیون  
روپیه به ۲۲ میلیون روپیه بالغ گردید یعنی قریب دو میلیون و شصت هزار لیره که  
مبلغ هشتصد هزار لیره آنرا تقداً پرداخت و باقی را که قریب پدرو میلیون لیره  
باشد تعهد نمود بعدها پردازد و این جنگ که بین ترتیب آغاز و خاتمه ییدا نمود

(۱) تاریخ زندگانی کلایو ( صفحه ۷۴ ) ( ۲ ) اینکه کتاب فوق ( صفحه ۸۵ - ۸۶ )

(3) History of the British Possessions in the East Indies  
By . R.M. Martin-vol 8 P. 16

اولین جنگ امپراطوری انگلستان و هندوستان میباشد . از این تاریخ پس بعد دیگر از نفوذ و اقتدار سلاطین اسلامی در دهلي فقط اسمی باقی مانده بود و قدرت و نفوذ در بنگاله بسط حکومت کمپانی شرقی انگلیس افتاد .

در سال ۱۷۵۷ پس بزرگ عالم <sup>گیر</sup> ثانی امپراطور مغول لشکری فرام آورد که انگلیس ها را از بنگاله اخراج کند ولی قوای انگلیس با تفاوت میر جعفر از او جلو گیری نمودند و تیجه این جنگ هم این شد که مقداری از اراضی ایالت بهار در امتداد رود گنگ بتصرف کمپانی شرقی انگلیس درآمد .

بعد از این تاریخ دیگر آب خوش از گلوی امپراطورهای مغول پائین نرفت تا اینکه در انقلاب ۱۸۵۷ باقی مانده جانشینان آنها بسط انگلیس ها در میدان عمومی مقتول گردیدند که شرح این داستان در جزء وقایع همان سال در موقع خود خواهد آمد . <sup>(۱)</sup>

ایقدرهای طول نکشید که کمپانی شرقی انگلیس از میر جعفر خسته شده میر قاسم داماد او را بجای او انتخاب نمودند ، یا بن اقدام نیز قناعت نکرده بالاخره ایالت بنگاله را تحت حکومت خود قرار دادند و امپراطور دهلي نیز فرمان و اگذاری آنرا امعانه نمود و بموجب این فرمان علاوه بر ایالت بنگاله ایالت بهار و اوریسی نیز بکمپانی شرقی انگلیس و اگذار شد و در مقابل کمپانی تعهد نمود سالانه بیصده بیست و پنج هزار لیره بدهد .

در مدت ده سال کمپانی شرقی انگلیس یک صد و پنجاه هزار میل مربع در بهترین نقاط هندوستان مالک شد که دارای سی میلیون نفوس بود و بیست و پنج میلیون رویه عایدات سالانه داشت در صورتی که ده سال قبل « سال ۱۷۵۵ » تمام منصرفات کمپانی مذکور از چهار دیوار گلی کلکته تجاوز ننمود .

در سال ۱۷۵۵ آصف الدوله وزیر اودا ایالت بنارس را بکمپانی و اگذار نمود این ایالت نیز دوازده هزار میل مربع اراضی داشت .

(۱) چهل و یک سال در هندوستان تأثیر فرد رابر جلد اول (صفحه ۲۴۹-۲۵۰)

از این تاریخ بعد دیگر هر ساله یوسعت خاک کمپانی افزوده میشود اما بجهت وسیله و با چه پیش آمدها خواننده محترم باید جهت داشتن آن تاریخ آن ایام مراجعه کند چه بحث زیادتر از این خارج از موضوع ما است.

در سال ۱۸۵۰ که اولین سال آیینه از روابط سیاسی بین ایران و انگلستان میباشد انگلیس‌ها در هندوستان علاوه بر ایالت سغلی و علیای بنگاله صاحب و مالک مملکت اوریسا کارماتیک و اطراف و نواحی بمعظمی نبز بودند.

در این تاریخ ممالک هیمور و نظام و مملکت وسیع ماهراتا، سند و پنجاب هنوز استقلال تمام داشتند و هنوز انگلیسها بطرف شمال هندوستان نفوذ پیدا نکرده بودند که سال ۱۸۵۱ شروع میشود.

# فصل اول

## ایران در دایره سیاست بین‌المللی

اینک میرسیم بسال ۱۸۰۰ میلادی یا سال ۱۲۱۵ هجری قمری که سال چهارم سلطنت فتحعلی شاه است. در این مدت فتحعلی شاه توانسته بود تا اندازه‌های امنیت را که پس از مرگ آقا محمدخان متزلزل شده بود بارأی و تدبیر هیرزا ابراهیم‌خان اعتماد از دوله شیرازی برقرار کند.

در این هنگام است که شهرت قدرت و نفوذ نایابیون بواسطه فتوحات او عالم گیر شده با پول اول امپراطور روسیه طرح اتحاد ریخته و بسبب دشمنی سختی که با انگلیس‌ها داشته می‌خواهد از راه ایران به هندوستان حمله کند.

از این تاریخ بعد ایران دیگر بدایره سیاست بین‌المللی خواهی نخواهد کشیده شده است، چون شاه و رجال آن عهد از اوضاع دنیا بی اطلاع بودند هر قدمی که برداشته اند غالباً بر ضد منافع مملکت ایران و بر ضرر خودشان تمام شده است.

پیداست که در این تاریخ دربار فتحعلی شاه از اوضاع اروپا بی خبر بوده و قادر نبوده علل دشمنی فرانسه را با انگلیس، انگلیس با روس بی روس و انگلیس را با فرانسه تمیز بدهد و هر موقع سیاست‌های از این دولتهای سه گانه ایجاد می‌نمود

که در بار فتح محلی شاه را آلت قرار دهند و مساعدت شاهنشاه ایران را بطرف خود جلب کنند با اندک تعارف و پیش کشی بمنظور خود نائل می‌شوند.

در اینجا باید اشاره نمود که بین دولت ایران و روسیه در سر گرجستان دشمنی پیش آمد، والی گرجستان بواسطه هم کیشی خود را بروصها بسته بود، آقا محمدخان قاجار در سال ۱۲۰۹ هجری (۱۷۹۴ میلادی) با قهر و غلبه مجدداً آن هملکت را بتصرف در آورد سال بعد روسها بعنوان کملک یگرجستان یا بمنظور اجرای نظریات سوئی که داشتند بقفقاز قشون کشی نمودند. عمر این لشکر کشی بسیار کوتاه بود زیرا طولی نکشید که هم امپراطريس روس کاترین دوم و هم آقا محمدخان قاجار هر دو از دنیا رفتند «پول» پسر «کاترین» با امپراطوری روسیه بر قرار گردید و قشون روس را از قفقاز احضار کرد و گرجستان را رها نمود که خود با دولت ایران کنار بیاید<sup>(۱)</sup>.

طولی نکشید که پول اول امپراطور روسیه اتحاد خود را با ناپلئون محکم نمود و نتیجه این اتحاد این شد که هر دو قرارداد متعهدان به هندوستان انگلیس از راه ایران حمله کنند و سواحل رود ولگا محل تدارک این لشکر کشی گشت. البته لازم بود که دولت ایران نیز از این عزم مطلع گردد لذا ناپلئون بخیال افتاد نماینده مخصوصی با ایران روانه نماید که با پادشاه ایران قرارداد لازم را بدهد.

ناپلئون قبل از این تاریخ هم بطرف ایران متوجه بوده و میل داشت نه تنها با ایران بلکه با تمام ممالک شرقی رابطه پیدا کند.

رضاقلی خان هدایت در جلد دوم از سه جلد کتاب تاریخ خود که ضمیمه هفت جلد تاریخ روضه الصفا است در ضمن شرح وقایع سال ۱۲۲۱ هجری (۱۸۰۶ میلادی) مینویسد:

در سال ۱۲۰۹ هجری (۱۷۹۴ میلادی) که سلطان شہید آقا محمدخان قاجار

غازی شهر تفلیس را مسخر و قتل وغارت کرد پادشاه فرانسه ناپلئون مطلع گردیده بواسطه عداوت و مخاصمه با دولت روسیه اخبار دوستی و موافقت با خاقان شد خواست عهد نامهای سلاطین صفویه را که با دولت فرانسه نوشته داشتند با فرستاده خود پایران فرستاد ولی وقتی رسید که آن شهریار در قلعه شوش بعن شهادت رسیده بود و خاقان کامکار فتحعلی شاه قاجار هنوز جلوس نکرده بود و اطراف بلاد پر آشوب و فساد بود . حاجی ابراهیم خان جوابی سرسری نوشته بدو داده باز گشت . واقعه قتل کربلا و طغیان وها به که در سال ۱۲۱۶ هجری (۱۸۰۱ میلادی) بود اسماعیل بک غلام به بغداد نامه برده بود ، خواجه داؤد نامی در صورت تجارت در بغداد دیده دعوی کرد که من از دولت فرانسه مأمور پایرانم وبا اسماعیل بیک بیات بدارالسلطنه آمد ، چون خط فرانسه خواندن در ایران متداول نشده بود از نوشته وی عقده حل نگشت و در دعوی او شببه داشتند ، همچنان جوابی سرسری نگاشتند و داؤد را القب خانی دادند و فرستادند . الحاصل این سال که ۱۲۲۱ هجری (۱۸۰۶ میلادی) بود موسیو ژویر<sup>(۱)</sup> نامی از دولت فرانسه عزیمت ایران داشت ، پاشای پایزید و وان بمالحظه مصالحه عثمانی و روسیه او را موقوف داشت و دوچاکر او را بکشت چون نواب شاهزاده نایب السلطنه بشنید کس فرستاد موسیو ژویر را از پاشا بخواست او نیز بفرستاد و با عزتی تمام او را بتبریز آوردند و بسلطانیه آمده شرف حضور سلطان ایران را دریافت معلوم شد که داؤد خان مذکور پاوی همراه است الحاصل نامه بدادند و از جانب نایب شاهزاده امپراتور پیغامات دوستانه بگذرانید و جواب نامه اورا هیرزا رضی تبریزی بفارسی مرقوم و بسفارت هیرزا رضای قزوینی وزیر-ر شاهزاده آزاده محمدعلی میرزا روانه پاریس شدند »

چنانکه مشاهده شد تا سال ۱۷۹۹ که سال رسالت مهدیعلی خان بهادرجنگ از طرف فرمانفرماei هندوستان بدربار ایران میباشد صحبت از خطر ناپلئون در کار نبوده بلکه فقط ترس انگلیسها از افغانها بود ولی پیداست که در سال ۱۸۰۵ انگلیسها

متوجه خطر ناپلئون شده‌اند که خیال داشت با تفاق پول اول امپراتور روسیه از راه ایران و با مساعدت قشون‌های دولت شاهنشاهی بهندوستان برود.

حال درست و از روی تحقیق معلوم نیست که از طرف ناپلئون در حدود سال ۱۸۰۵ تا ۱۸۰۶ نماینده مخصوصی با ایران رسیده بود یا نه بطوریکه اشاره شد داود نام کشیش ارمنی و چند نفر از تجار فرانسه که در بغداد تجارت داشتند بین ناپلئون و فتحعلی‌شاه واسطه بودند و شاید مکاتباتی هم رد و بدل میشده.

در این باب در رساله مختصری موسوم به روابط ناپلئون و ایران که عباس میرزا آنرا از فرانسه به فارسی ترجمه نموده است چنین مینویسد: (صفحه ۳۷)

در اوایل سلطنت الکساندر پیش قراولان روسی متواالیاً بحدود ایران تجاوز و تخطی مینمودند تا بالآخره تخطیات و تعدیات فوق العاده آنها ایران را مجبور باعلان جنگ کرده و در سال ۱۸۱۸ هجری (۱۸۳ میلادی) حرب بوقوع پیوست. چون فتحعلی شاه به‌نهایی در مقابل دولت روس نمیتوانست مقاومت بکند و اشکالات زیادی هم برای اتحاد ایران با انگلیس تولید میشد ناچار رشته پولیک خود را بسوی فرانسه معطوف نمود خصوصاً این تمایل در موقعی بود که انعکاس فتوحات ناپلئون با ایران رسیده بود.

در این مورد نصایح داود کشیش ارامنه هم این خیال پادشاه ایران را قوت داد و بتوسط هارشال برون سفیر فرانسه مقیم دربار عثمانی نامه با امپراتور فرانسه نوشت و دو نفر تاجر فرانسه هم که موسوم به پاسکالول و روسو نماینده تجارتی فرانسه در شهر بغداد بودند متواترآً بدولت فرانسه از اوضاع ایران را پر تعبیدادند و درخواست مینمودند که از طرف دولت فرانسه تجدید اتحاد دوستی بعمل آید و عقد مقاوله تجارتی با دولت ایران بسته شود چه علاوه بر نظریات و منافع اقتصادی و تجارتی موقع پولیتیکی و موضع جغرافیائی نیز اتفاق داشت که فرانسه با ایران اتحاد بکند زیرا که مملکت ایران فیما بین روسیه و مستعمرات هند و انگلیس واقع شده است و همیشه یکی از تصورات عده ناپلئون هم تصرف هندوستان بود. ناپلئون

## بنامه فتحعلیشاه چنین جواب داده گوید :

دهمه مردم همیگر را لازم دارند، اعالیٰ مشرق هم شجاعت دارند و هم هوش لیکن بی اطلاعی آنها از بعضی ترقیات جدیده و نبودن (دیسپلین) نظام مطبع که مایه از دیاد قوت قشون است آنها را در جنگ با مغربی ها عقب انداخته است و نصیحت میکند زینهار، زینهار از یک مشت تاجری که در هندوستان خرید و فروش جان و مال سلاطین را میکنند (اشاره به کمپانی انگلیس در هندوستان) و تو (یعنی شاه ایران) با شجاعت طبیعی اهالی مملکت از دست درازی آنها جلو گیری بکن، بهر حال نمیتوان بطور تحقیق گفت که در سالهای ۱۷۹۹ تا ۱۸۰۱ نماینده مخصوصی از طرف ناپلئون بایران آمده است یانه ولی چیزی که خوب روشن است اینکه اوضاع اروپا در سال ۱۸۰۵ برای انگلیسها مساعد نبوده . در این سال اغلب بلکه تمام سلاطین اروپا از شمال تا جنوب بتحریک ناپلئون از راه زور و فشار و یا از طریق سیاست بر علیه انگلیسها متفق شده بودند. نماینده گان تمام دول منحده روس، آلمان، سوئد و دانمارک در ۳ ماه سپتامبر ۱۸۰۵ در قصر بیلاقی بن پارتمور قوونقن<sup>(۱)</sup> جمع شده قرارداد ضد انگلیس را امضا نمودند<sup>(۲)</sup>

البته پیدا است یک چنین اتحادی در تحت هدایت شخصی مانند ناپلئون و در تحت ریاست پول اول امپراطور روس تولید چه اضطراب و وحشتی در انگلستان و هندوستان خواهد نمود بخصوص یک چنین شایعاتی هم منتشر شود که قشون های فرانسه و روس بمساعدت و همراهی دولت ایران به هندوستان حمله دور خواهند شد. بعلاوه سوانح قرن هجدهم بخوبی نشان داده بود که بجهه سهولت و آسانی از راه ایران و افغانستان می توان داخل هند گردید و آن مملکت پر ثروت را فتح نمود.

فتحات نادرشاه افشار در هندوستان در سال ۱۱۵۲ هجری (۱۷۳۹ میلادی)

(۱) Norfontaine

(۲) تاریخ المؤمنین جلد ۱۷ صفحه ۴۴۹

طريق حمله وتصرف هندوستان را به سایر فاتحین نشان داده بود . در مدت دوازده سال چهار مرتبه افغانها به هندوستان یورش برداشت و آنرا فتح کردند اولین هجوم آنها به هندوستان در سال ۱۷۴۸ بود ، حمله دوم آنها در سال ۱۷۵۱ وحمله سوم در سال ۱۷۵۶ و آخرین حمله آنها در سال ۱۷۵۹ میباشد . در سال ۱۷۹۸ نیز همین شور را در سر داشتند این بود که در این تاریخ به فتحعلی شاه متوجه شدند و مهدی علی خان را با پیران فرستادند که شرح آن قبلاً گذشت .

همینکه دولت انگلیس و حکومت هندوستان از نقشه ناپلئون و پول اول اطلاع حاصل نمود سر جان ملکم را بعجله و شتاب از هندوستان مأمور در پار طهران نمودند که دولت ایران را از اتحاد با مهاجمین باز دارد و یک عهد نامه تعرضی و دفاعی با دولت ایران برقرار نماید شاید بتوانند هندوستان را از خطرات ناپلئون و امپراتور روسیه محفوظ دارند و در ضمن دولت ایران را حاضر کنند که از افغانها جلوگیری نماید که بهند حمله نکند سر جان ملکم در پائیز سال ۱۸۵۰ وارد بوشهر گردید . دولت ایران همه جا مهمان دار بوده با اعزت و احترام او را وارد طهران نمودند و در این باب رضاقلی خان هدایت در جزء وقایع سال ۱۲۱۵ هجری در کتاب تاریخ خود که وصف آن قبلاً گذشت چنین مینویسد :

«مارکویس لارد ولزی<sup>(۱)</sup> . . . فرمائقرمای ممالک هندوستان . . . پریگادر<sup>(۲)</sup> جان ملکم بپادشاه را که از معتمدین آن دولت بود بسفارت ایران فرستاد با نامه دوستی ختایه پادشاه والاچاه قویشو کت انگلیس و بعضی تحف و هدایای مرغوبه نفیس ، با شش نفر از تاییان و صاحب منصبان وارد ایران شد که از آن شش تن یکی جوانی استرجی<sup>(۳)</sup> نام و در حسن طلعت دشک ماه تمام بود ، چون خبر ورود سفیر به بندر بوشهر رسید از جانب خاقان گیتی سтан فتحعلی خان فوری تایب آیشیک آقاسی بمهماندار سفیر جلالت مسیر مأمور شد و راه فارس برو گرفت بعد از دیگر سفیر مذکور به نیم فرسنگی شهر شیراز جنت طراز بحکم چرا غلیخان -

نوابی وزیر و آنالیق نواب شاهزاده حسینعلی میرزا حکمران فارس و جوه اعیان و امراء و ارکان باستقبال سفیر جلالت مصیر روانه و با تکریم و تعظیم شایسته او را بیانج چنان نعای خارج شهر منزل دادند با پانصد تقریب عمله و همراهان فرنگی و هندوستان در خارج با غودا خل عمارت خیام گونا گون برپایی کرد و ایلچی مذکور باشش تقریب همراهان انگلیسی سه بار بشرف دیدار نواب شاهزاده شر فیاب شد. شاهزاده با ملکم صاحبوجان استر جی بی نظر که نایب او بودو .... الشفات افرمودند و مهر بانیها نمودند، پس از دیدار و گفتار با شارت پادشاه کامکار چرا غلیخان وزیر بی نظر و امرای دربار شاهزاده اعیان فارس بیازدید او رفتند او و بهریک در خود درجات ایشان هدا یا داد و در جود و بذل و بخشش بگشاد چون از جانب خاقان گینیستان مفرد بود که بعد از مراجعه متوکب فیروزی کو کب از ساحت خراسان بیله سمنان سفیر مذکور از فارس عزیمت حضور نماید و در پانزدهم شهر از شهر مزبور حرکت کرده راه عراق گرفتند و معززاً همی آمد تا حوالی تهران رسیدند با جواز و اشارت پادشاهی اعتماد الدوّله حاجی ابراهیم خان صدراعظم با جمعی از امراء و ارباب مناصب سفیر را پذیره شدند و در خانه صدراعظم معزی الله منزل گزید و دیگر روز بحضور پادشاه والاچه ایران آمد و نامه موبد ختمه از نظر حضرت اقدس پادشاهی گذشت و پس از چند روزی تحف و هدایای او که الماسهای درشت گران بنا و آئینه های بزرگ با صفا و هروجههای صندل و عود و بافتیهای پرند و پر بنان بود از نظر پادشاهی گذشت و مقبول او فتاد و مستدعیات کار گزاران دولت بهیه صورت قبول یافت و جواب نامه بنحوی شایسته و پسندیده مرقوم و سفر امامخلع فرمود . ملکم صاحب سفیر را با عطای کمر خنجر و کمر شمشیر مجوهر مکمل مفتخر و دیگران را با اختلاف هر اثیب بخلعت آفتاب طمعت سرفراز فرمود و از جانب شهر یاری حاجی محلیل خان قزوینی ملک التجار ایران برسالت و سفارت هندوستان مأمور و با تفاوت فرستاده فرمان تصریح مملکت هندوستان روانه مقصد شدند و این ملکم صاحب سفیری عاقل و بذل و خوش تصریر و دانا بود ، رفتار و سلوک و مردمی وی و حسن و بہای

استرجی در ایران هنوز مثل است و شعرای ایران در صفاتی جان استرجی شعرها گفتند و مهرها ورزیدند

سرجان ملکم که در این موقع به کاپیتان ملکم معروف بوده در دسامبر ۱۸۵۵ مطابق ۱۲۱۵ هجری قمری وارد تهران گردید و در آنکه مدتی موفق شد باشکه قرارداد سیاسی و معاهده تجارتی را بین دولت ایران و انگلیس در تاریخ ژانویه ۱۸۵۶ مطابق ۱۲۱۵ شعبان ۱۲۱۵ هجری قمری منعقد کند ویک فرمان نیاز از قلعه شاه بمهربانی شاه و پسر و اعضای سفار اعظم وارکان دولت بتمام حکام و مأمورین سرحدی فارس و خوزستان و سواحل خلیج فارس پیگرد که در همه جا با عمال دولت انگلیس همراهی و مساعدت نمایند و اگر فرانسویها یا سایر ملل بخواهند در نواحی جنوبی ایران ظاهر شوند وبا بخواهند در بنادر خلیج فارس بخشکی پاده شوند نگذارند و مانع شوند.

این است خلاصه قرارداد سیاسی که در تحت پنج ماده بامضای کاپیتان جان ملکم نماینده مختار و مأمور مخصوص دولت انگلستان و حاجی ابراهیم خان صدر اعظم دولت علیه ایران در تاریخ فوق الذکر رسیده است.

در مقدمه قرارداد اول بحمد و شناخت خداوند متعال شروع نموده، بعد از آن آیات قرآن چند آیه شاعده آورده پس از آن بعد از پیغمبر اکرم و سایر ائمه اشاره کرده شرح مبسوطی از اتحاد و اتفاق سخن دانده است بعد تعریف و توصیف زیاد از اتحاد بشر واستحکام آن بین ملل عالم صحبت نموده پس از آن شرح مبسوطی از فتحعلی شاه تعریف و توصیف نموده جمله‌را با تعریف از مقام والقب حاجی ابراهیم خان صد اعظم تمام می‌کند.

بعد از مقدمه فوق چند سطری هم در تعریف و توصیف کاپیتان جان ملکم بیان نموده بنشای پادشاه انگلستان و دعای فرمانفرما هندستان مقدمه را با این عبارت خاتمه می‌دهد:

این معاهده که بین دو مملکت معظم است وسیله و رابطه محکمی خواهد بود

که نسلا پعدسل آنها را بهم مربوط نماید و هر دو دولت همیشه تا دنیا باقی است  
بر طبق قرارداد ذیل عمل خواهند نمود.

**هاده اول** - تا خورشید جهان افروز بر مالک دولتين معظمین پرتو افکن  
است و عالم را منور میگردد اند این اتحاد و یگانگی هم بین دولتين در صفحه روزگار  
باقی خواهد ماند و ریشه شرم آور دشمنی و نفاق برای همیشه قطع خواهد گردید  
و جای آنرا ترتیباتی خواهد گرفت که اسباب کمک و مساعدت بین دولت باشد و  
علل کینه و فساد تابد محو خواهد گردید.

**هاده دوم** - هر گاه پادشاه افغانستان تصمیم بگیرد که بهندوستان حمله  
نماید چون سکنه هندوستان رعایای اعلیحضرت پادشاه انگلستان میباشد یک قشون  
کوه پیکر با تمام لوازم و مهمات آن از طرف کارگزاران اعلیحضرت قدر قدرت  
شاہنشاهی ایران بافغانستان مأمور خواهد شد که آن مملکت را خراب و ویران  
نماید و تمام جدیت و کوشش را بکار خواهند برد که آن مملکت بکلی مضمحل شده  
و پریشان گردد.

**هاده سیم** - اگر پادشاه افغانستان مایل گردد که از در دوستی و صلح وارد  
شود دولت شاهنشاهی ایران در خین تعیین شرایط صلح این مسئله را مسلم و حتمی  
خواهند نمود که پادشاه افغانستان و قشون او خیال حمله و هجوم بهندوستان را که  
جزء قلمرو پادشاه انگلستان میباشد بکلی از سر خود بیرون نمایند و آنرا برای  
همیشه ترک گویند.

**هاده چهارم** - هر گاه اتفاق افتاد که پادشاه افغانستان یا کسی از ملت فرانسه  
بخواهد با دولت شاهنشاهی ایران داخل جنگ گردد اولیای دولت پادشاهی انگلستان  
هر میزان توب و مهمات قشونی که ممکن باشد با تمام اسباب ولوازم آن و اشخاص  
لازم در هر یک از بنادر ایران که معین نمایند تسلیم عمال دولت شاهنشاهی ایران  
خواهد نمود.

**هاده پنجم** - اگر اتفاقاً قشونی از طرف ملت فرانسه که محرك آنها انجام

مقصود معین یادسیسه باشد بخواهند دریکی از بنادر ایران برای خود مسکن اختیار کنند در چنین پیش آمدی یک قشوں منظم مرکب از سپاهیان دولتی متعاهدین تشکیل شده برای اخراج و اضمحلال آنها اقدام خواهند نمود و آثاراً معذوم نموده بیان دسایس آنها را ریشه کن خواهند نمود مخصوصاً قید میشود هرگاه چنین اتفاقی رخ بدهد و قشوں ظفر نمون دولت شاهنشاهی ایران برای انجام این مقصود حرکت نمایند صاحب منصبان دولت یادشاهی انگلستان هراندازه مهمات و آلات وادوات جنگی و آذوقه لازم باشد تهیه نموده حمل کرده تحويل خواهند داد.

و اگر یک وقتی یکی از رجال بزرگ مملکت فرانسه اظهار میل یاخواهش نماید اینکه یک محل استگاه یا مسکن در یکی از جزایر و یا سواحل طویل مملکت شاهنشاهی ایران بدست بیاورند که در آن محل ییدق خودشان را بر افراشته آنجارا محل توقف خودشان قرار یدهند البته یک چنین خواهش یا تمنائی از طرف کارگزاران اعلیحضرت شاهنشاهی قبول نخواهد شد.

مهر حاجی ابراهیم خان صدراعظم، مهر و امضای کاپستان جان ملکم، شعبان

(ژانویه ۱۸۵۱) ۱۲۱۵

پس از امضاء قرارداد سیاسی برای اینکه حکام و مأمورین سرحدات از عقد قرارداد بین دولتی ایران و انگلیس اطلاع حاصل کنند یک فرمان با آب و تاب نیز از طرف فتحعلی شاه برای اطلاع مأمورین دولت صادر گردیده ونه نفر از ارکان دولت نیز آنرا مهر و امضاء نمودند و خلاصه آن بشرح ذیراست:

«در این هنگام که یادولت انگلیس و فرمانفرمای کل هندوستان عقد اتحاد و مودت بسته شده است باید بدانید هرگاه کسی بخواهد از طرف ملت فرانسه در حدود و اطراف قصر و حکمرانی شما و یا در سواحل یا بنادر ایران و یا در نقاط سرحدات شما وارد شود بمحض این فرمان قضاجریان بیهیچ وجه باید بگذارید داخل دریکی از نقاط حکمرانی شما بشوند و شما مجاز میباشید و حکم دارید بآنها توهین نموده و بقتل برسانید و از وظایف مهم شما است که بعمال سیاسی و تجاری و

بسنگان حکومت هندوستان که از جانب دولت انگلیس میباشد بادستی و بیگانگی رفتار نماید. این اشخاص تماماً شامل مراحم و الطاف اعلیحضرت قدر قدرت شاهنشاهی میباشد و مناسبات شما با آنها باید بر طبق مقررات عهدنامه ضمیمه باشد که بین دولتين ایران و انگلیس بوسیله جناب حاجی ابراهیم خان صدراعظم دولت علیه ایران و سرکار کاپیتان جان ملکم برقرار شده است.

بتاریخ ۱۲ ماه شعبان ۱۲۱۵ مطابق ژانویه ۱۸۹۱

این فرمان در صدر بهر قیمعالی شاه ممہور شده و پشت فرمان را اشخاص ذیل امضاء نموده اند.

۱ - حاجی ابراهیم خان صدراعظم ۲ - میرزا شفیع ۳ - میرزا وضاقلی  
۴ - آصف الدوله ۵ - میرزا رضی ع - میرزا احمد ۷ - میرزا مرتضی قلی ۸ - میرزا  
یوسف ۹ - میرزا فضل الله .

علاوه بر این فرمان و معاهده سیاسی یک قرارداد تجارتی نیز در تحت پنج  
ماده و یک ذیل در همان تاریخ بین دولتين برقرار گردید. این است خلاصه مواد آن  
عهد نامه تجارتی.

بعد از حمد و شنای خداوند متعال و تعریف از فوائد اتحاد و بیگانگی و معرفی  
نمایندگان طرفین والقب آنها، از طرف شاهنشاه ایران حاجی ابراهیم خان صدر  
اعظم و از طرف پادشاه انگلستان کاپیتان جان ملکم برای عقد قرارداد تجارتی  
مواد ذیل را مقرر میدارند:

« ماده اول - تجارت دوستان معمتمین در هردو مملکت در کمال امنیت و  
اطمینان ایاب و ذهب خواهد نمود . برو حکام شهرها و مأمورین دولت واجب است  
که مال التجاره آنها را حفاظت کنند.

ماده دوم - بتجار و سوداگران مملکت انگلستان و ممالک هندوستان و یا  
کسانی که در خدمت دولت انگلستان میباشد اجازه داده میشود که در بنادر و شهرهای  
اکت باوست ایران و در تقاضیکه خودشان صلاح پدانند اقامت کنند.

به متعایکه متعلق بدولتین میباشد هیچ نوع مالیات و عوارض دولتی تعلق نخواهد گرفت ، اگر مالیات یا عوارض باید داده شود فقط از خریدار اخذ خواهد شد .

هاده سوم - هر گاه مال التجاره یکی از تجار طرفین را دردبهزند یا برآن زیان وارد شود منتهای سعی و کوشش مبذول خواهد شد که دزدها تنیمه شده و مال - التجاره مسترد گردد و اگر یکی از تجار ایرانی از ادائی وجوه مال التجاره خریداری استنکاف ورزد و یا از ادائی قروض خوبیش بنماینده دولت انگلیس تعلل ورزد دولت فوق الذکر سعی و کوشش خودرا برای وصول آن بکار خواهد برد ، البته اقدامات او بتوسط حاکم یا مأمور محل خواهد بود ، حاکم و مأمور محل نیز این را جزء وظایف خود خواهد دانست آنچه که در قوه دارد برای کمک و همراهی بکاربرد .

هر گاه تجار ایرانی در هندوستان توقف کند و بکارت تجارت مشغول باشند عمال دولت انگلستان از آنها ممانعت نخواهند نمود بلکه با آنها همراهی و مساعدت نیز خواهند کرد و اگر طلبی دارند وصول خواهند نمود و از قوانین و رسوم آن مملکت برخوردار خواهند شد .

هاده چهارم - هر گاه کسی در ممالک شاهنشاهی ایران بدولت انگلستان مقروض باشد و وفات کند حاکم محل پس از پرداخت وجوه سایر طلبکارها میباشد . قرار پرداخت طلب دولت انگلستان را بدهد و آن را تصفیه کند .

مستخدمین دولت انگلستان مقیم مملکت شاهنشاهی مجاز هستند برای انجام کارهای خودشان یهود قدر مستخدمین ایرانی که احتیاج دارند استخدام نمایند و اجازه دارند در صورت بروز تقصیر از آنها بطریقی که خودشان صلاح بدانند آنها را تنیمه نمایند مشروط برایشکه این تنیمهات بقطع اعضاء و قطع حیات منجر نشود ، در این صورت این قبیل مجازاتها بعده حاکم محل خواهد بود .

هاده پنجم - انگلیسها در ساختن خانه و عمارت در بنادر و شهرهای ایران آزاد خواهند بود و بمیل خودشان هر وقت بخواهند آنها را اجاره بدهند یا بفروش

بر ساند مختار خواهند بود.

هر گاه اتفاق افتاد یک کشتی که متعلق بدولت انگلستان است در یکی از بنادر ایران پشکند و یا صدمه با آن بر سر دویا بر عکس کشتی که متعلق بدولت ایران است در یکی از بنادر قلمرو انگلستان پشکند و یا آسیب با آن بر سر د عمال محلی هر یک از دولتين کمال همراهی و کمک را خواهند نمود آن که کشتی تعمیر شود دواین وظیفه مأمورین هر یک از دولتين میباشد.

هر گاه یکی از کشتیهای دولتين در یکی از بنادر همکنین غرق شود و یا شکسته گردد در چنین موقع هر گاه از منابع آن و یا از اسبابهای آن پیدا شود پس از اصلی آن و یا نماینده صاحب آن پلاعوض مسترد خواهد شد، فقط از طرف صاحب آن یک حق الزحمة بکاشف داده خواهد شد.

هاده آخر - هر گاه یکی از انگلیسها و یا هندی ها که در خدمت دولت انگلستان میباشند و مقیم ایران هستند بخواهند مسافرت نمایند هیچکس حق نخواهد داشت از آنها جلوگیری نماید و کاملاً آزاد خواهند بود و میتوانند تمام دارائی خود را نیز همراه خود ببرند.

مواد این فراداد بین دولتين ثابت و برقرار گردید.

مهر و امضای کاپیتان جان ملکم و مهر حاجی ابراهیم خان.

هاده العاقی - نظر بمالحظه دوستی و یگانگی توضیح میشود که آهن، سرب، فولاد و پارچه ذرعی که مال و منابع مختص دولت انگلستان میباشد از هر نوع مالیات و حقوق گمر کی معاف میباشد و از فروشندۀ دیناری اخذ نخواهد شد فقط مالباتی که مساوی با یکصدم است از خریدار دریافت خواهد گردید.

حقوق گمر کی و مالبات و درودی برای سایر اجنبی که در حال حاضر در ایران و هندوستان اخذ میشود ثابت و برقرار خواهد ماند و چیزی با آن علاوه نخواهد شد.

عالیجاه حاجی خلیل خان ملک التجار مأمور اجرای قرارداد تجاری و سایر

تشریفات امور راجعه به تجارت میباشد.

مهر و امضای کاپیتان جان ملکم و مهر حاجی ابراهیم خان،  
فرمان دیگر نیز از طرف فتحعلی شاه برای معرفی و عملی نمودن این قرار-  
داد تجاری تقریباً بشرح ذیل صادر گردید:

«عموم حکام و فرمانروایان و بیکلر ییکی‌ها و نواب و متصدیان بدانند، در  
این موقع که کاپیتان جان ملکم از جانب پادشاه والاچاه انگلستان و فرمانفرمای  
کل هندوستان بددبار شاهنشاهی ما آمده که روابط مودت و دوستی را بین دولتين  
ایران و انگلستان برقرار کند و ایجاد اتحاد ویگانگی را برای همیشه برقرار سازد  
لذا قرار داد و عهدنامه مودت نوشته شده با مضاء کاپیتان جان ملکم و وزیر معتمد  
ما حاجی ابراهیم خان رسیده است و بر عهده شماها است که بر طبق شرایط و مواد قرار-  
داد و عهدنامه منعقده که بین دولتين رد و بدل شده است از روی صداقت و درستی عمل  
نمایند و هر کس در هر درجه و مقام که باشد برخلاف مدرجات عهد نامه عمل نماید  
مورد قهر و غصب شاهنشاهی م الواقع خواهد شد. بتاریخدوازدهم ماه شعبان ۱۲۱۵  
مطابق ۵ ژانویه ۱۸۹۱

مهر فتحعلی شاه در صدر فرمان و نه تقریب هم از رجال درجه اول آندا مهر  
نموده اند.

مهرها عبارت است از مهر: حاجی ابراهیم خان، میرزا شفیع، میرزا رضاقلی،  
آصف الدله، میرزا رضی، میرزا احمد، مرتضی قلی، میرزا یوسف، میرزا فضل الله»

## فصل دوم

### اوپا در ابتدای قرن نوزدهم میلادی

اینکه باید دید علل و اسبابی که باعث شده دولت انگلستان با آن عجله و شتاب سر جان ملکم را با مخارج هنگفت و پیش کشی های ذیقیمت و تقیس با ایران روانه نماید و دربار فتحعلی شاه را مقتون بذل و بخشش های خود نموده آن قرارداد سیاسی و تجارتی را با دولت ایران منعقد کند چه چیزها بوده و اهمیت آنها تاچه اندازه است.

برای اینکه علل و اسباب این مأموریت برای ما بخوبی معلوم گردد ناجاریم باوضاع و احوال آن روز اروپا هم یک نظر اجمالی بیندازیم، آنوقت برای ماروشن خواهد گردید که دولت انگلستان در آن تاریخ در چه مصائب و سختی ها گرفتار بوده که در تحت فشار آنها مجبور گشته است مأمور سیاسی خود را با آن عجله بدر بار ایران گشیل دارد.

این موضوع برای اینکه بهتر روشن شود آن را بدو قسمت تقسیم میکنیم:  
قسمت اول اوپا در ابتدای قرارداد اول سال ۱۲۹۵ هجری (۱۸۰۱ میلادی) که سر جان ملکم با دولت ایران منعقد نمود قسمت دیگر بعد از قرارداد و مفاہمه فوق الذکر.

چونکه هنوز هر کب امضا و مهرهای معاهده فوق الذکر بین دولتین ایران و انگلستان خشک نشده بود که در اروپا حوادث و اتفاقاتی رخ داد که در این عهدنامه تأثیرات زیادی داشته است و شرح آنرا در صفحات ذیل ملاحظه خواهید نمود.

از آغاز ظهور ناپلئون انگلیس‌ها چنانکه عادت دیرینه آنها است و با هر شخص صاحب عزم یا دولت مقندری در دنیا خصوصاً در قاره اروپا مخالف و دشمن می‌باشد در این تاریخ نیز مخالفت خود را با ناپلئون آغاز نمودند.

در این هنگام است ۱۲۱۵ هجری (۱۸۰۵ میلادی) که ناپلئون بفتحات بزرگی نایل شد و این فتوحات دولت انگلستان را بوحشت انداخت. برای اینکه خوانندگان محترم و قایع آن روزها را بخاطر بیاورند من بیکمی و دو تای آنها اشاره می‌کنم که مقصود بهتر روش گردد.

ناپلئون در ماه مه ۱۸۰۵ از کوههای آلپ با سپاه خود عبور نموده و در اواسط ماه ژوئن همان سال جنرال ملاس<sup>(۱)</sup> فرمانده کهن سال دولت با عظمت اطربیش را در مارن<sup>(۲)</sup> شکست فاحش داد که جنرال مزبور بامان آمده خواستار منار که جنگ گردید و بالاخره تسلیم شرایط پیشنهادی ناپلئون گشت.

پول اول امپراتور روس که جزء متحدین اطربیش و انگلستان و برند فرانسه بود و شصت هزار قشون زبدۀ خود را در تحت فرماندهی جنرال سووارو<sup>(۳)</sup> (بايطالی) اعزام داشته بود بعد از دادن چهل و پنج هزار نفر تلفات بایلک چهارم باقی مانده قشون خود بروسیه باز گشت و پانزده هزار نفر قشون دیگر هم که بانگلیس‌داده بود تایکماک آنها هلنند را تصرف نمایند آنها نیز امیر و یا کشته شده و از آنها عده بیش باقی نمانده بود.

در همین سال است که پول اول بخطاهای سیاسی خود پی برده قشون‌های خود را احضار می‌نماید و با ناپلئون می‌خواهد آشتبانی نموده بین خودش و او ایجاد اتحاد و دوستی بنماید.

ناپلئون نیز از موقع استفاده نموده هشت هزار نفر اسرای قشون روس را که

در ایطالی و زوریخ و هلند اسیر نموده بود تام لباس تازه و اسلحه صحیح داده بفرماندهی صاحب منصبان مخصوص امپراطور روس آنها را بر وسیه روانه میکند.

این عمل و اقدامات دیگر ناپلئون بکلی پول اولدا جلب میکند و از این تاریخ یک نوع دوستی و اتحاد بین ناپلئون و پول اول ایجاد میگردد که یکی از اثرات این دوستی همان قرارداد بین پول اول و ناپلئون بوده که میخواستند با مساعدت دولت ایران از وسط ایران عبور کرده به هندوستان حمله نمایند. البته پر معلوم است که دوستی پول باناپلئون دشمنی با دولت انگلیس میباشد و از این تاریخ به بعد روابط و مکاتبات محبت آمیز بین این دونفر تقریباً روزانه میشود.

ناپلئون و پول اول هردو خوب میدانستند که اساس امپراطوری هندوستان در آن روزها محکم نبوده و بواسطه مخالفت حکمرانان خود هندوستان فوق العاده مست و متزلزل بودوهر گاهیک کمک از خارج بآنها میرسید خود سکنه آن مملکت پنای حکمرانی آن داواز گون میگردند، بنابراین هردو امپراطور در حمله به هندوستان موافقت نمودند.

حکمی که پول اول در تاریخ ۱۲ ژانویه ۱۸۵۰ به پرنس اورلوف<sup>(۱)</sup> فرمانده کل قراقوها صادر نموده چنین دستور میدهد:

«انگلیسها در تهیه حستند با کشتی های جنگی و قشون های برق خودشان بر متحدین ما سوقد و دانمارک حمله نمایند. ما نیز باید بآنها حمله کنیم اما این حمله ما باید بریک نقطه حساس وارد بشود که ضربت ما در آن نقطه تأثیر زیادی داشته باشد و در ضمن هم انگلیسها حمله بآن محل را چندان عملی تصور نکنند».

از محل اورنبورغ<sup>(۲)</sup> تا هندوستان سه ماه راه است و از اینجا<sup>(۳)</sup> تا اورنبورغ یکماه، جمعاً چهار ماه راه است. من این قوای اعزامی را در تحت فرماندهی شما

(1) Prince Orlov.

(2) Orenburg

از شهر های روسیه در کنار رود اورال

(3) منظور مسکو است.